# MPHEC

maritime provinces
higher education commission

RECEIVED
OCT 11 1991
N. S. LEGISLATIVE
LIBRARY

# ANNUAL REPORT
# 1990-91

the council of
maritime premiers

92-00180/

MARITIME PROVINCES HIGHER EDUCATION COMMISSION

RECEIVED
OCT 11 1991
N.S. LEGISLATIVE LIBRARY

Suite 450, King's Place
Box 6000
Fredericton, N.B.
E3B 5H1

(506) 453-2844

# ANNUAL REPORT

# 1990-91

Fredericton, New Brunswick

September 1991

ISSN 0318-8612

## TABLE OF CONTENTS


LETTER OF TRANSMITTAL ..... 1

INTRODUCTION ..... 3
- MESSAGE FROM THE CHAIRMAN ..... 3
- THE COMMISSION ..... 3
- MPHEC MEMBERS ..... 3
- MPHEC STAFF ..... 5

CYCLICAL ACTIVITIES ..... 6
- COMMISSION MEETINGS ..... 6
- OTHER MEETINGS ..... 6
- PLANNING ACTIVITIES ..... 6
  - Programme Planning ..... 6
  - Enrollments ..... 7
  - Financial Planning ..... 7
- INTRA-MARITIME PROGRAMME FUNDING ARRANGEMENTS ..... 9
- INTERPROVINCIAL AGREEMENTS ..... 9
  - New Brunswick - Québec Agreement ..... 9
  - New Brunswick/Prince Edward Island - Ontario Agreement ..... 9
  - New Brunswick - Newfoundland Agreement ..... 10

1990-91 ACTIVITIES ..... 11
- COMPUTER NETWORKING, RESOURCES AND SERVICES ..... 11
- DISTANCE EDUCATION ..... 11
- FOREIGN STUDENT POLICY ..... 11
- STUDY OF PHYSICAL RESOURCES AT MARITIME INSTITUTIONS ..... 11
- ROLE AND PLANNED CAPACITY ..... 11
- DAY CARE POLICY ..... 12

APPENDICES ..... 13

# LETTER OF TRANSMITTAL

September 1, 1991

The Chairman
COUNCIL OF MARITIME PREMIERS
P.O. Box 2044
Halifax
Nova Scotia
B3J 2Z1

Dear Sir:

I have the honour to submit to the Council of Maritime Premiers the Annual Report of the Maritime Provinces Higher Education Commission. This report covers the period from April 1, 1990 to March 31, 1991.

Yours sincerely,

Tim Andrew

Tim Andrew
Chairman

# INTRODUCTION

## MESSAGE FROM THE CHAIRMAN

The year 1990–91 was a busy one for the Commission and for Maritime universities. The first draft of the Role and Planned Capacity report for Nova Scotia universities was submitted to them at the beginning of the year, leading to several rounds of discussions, particularly between the Nova Scotia Council on Higher Education and the Council of Nova Scotia University Presidents. The Role and Planned Capacity process was also initiated with the New Brunswick and Prince Edward Island universities.

The Phase II report of the Space Study was completed and circulated, which identified the scale of the deferred maintenance problem in the region and led to the establishment of a joint MPHEC-AAU committee to develop policy alternatives for its resolution. A Commission sub-committee also prepared a report on day care at the region's institutions.

At the national level, the Human Resources Development Study proposed by the Government of Canada failed to come to fruition as a result of the collapse of the Meech Lake negotiations. The Association of Universities and Colleges of Canada established a one-man Task Force on University Education to which the Commission made a submission. Staff of the Task Force also met with the Commission staff in relation to several research papers. Discussions were held with consultants to the Secretary of State on the future of Student Aid.

The whole-hearted cooperation of the members of the Maritime Provinces Higher Education Commission and the Nova Scotia Council on Higher Education was very much appreciated by the Commission Chairman.

It is with great sadness that the Commission and the members of the education community in Canada and abroad among countless others noted the untimely death of Dr. Catherine Wallace in June 1991. Dr. Wallace was the first Chairman of the Commission, an office she held with distinction from 1974 to 1982.

## THE COMMISSION

The Maritime Provinces Higher Education Commission, established in 1974 by the Council of Maritime Premiers, reports to the Council and, through the Council, to the three Legislatures.

The Commission's legislated purpose is:

> "to assist the Provinces and the Institutions in attaining a more efficient and effective utilization and allocation of resources in the field of higher education in the region."

There are twenty-one post-secondary institutions on the Commission's schedule, of which four are multi-campus institutions. They include all institutions offering university degree programmes in the region and three specialized applied arts and technology post-secondary institutions.

The Commission's legislated duties are outlined in an office consolidation of the MPHEC acts which can be found in Appendix A.

## MPHEC MEMBERS

The MPHEC is composed of nineteen members and a full-time Chairman, all of whom are appointed by the Council of Maritime Premiers.

At least six of the nineteen members must be appointed from each of three groups: nominees submitted by a committee consisting of executive heads of universities and representatives of senates or equivalent academic bodies (category a); senior public officials and the executive heads of non-university institutions (category b); and the public at large (category c). At least one member of each group is to be drawn from each of the provinces of New Brunswick, Nova Scotia and Prince Edward Island.

Commission membership at year end was as follows:

| | | Category | Term Expires March 31 |
|---|---|---|---|
| Tim Andrew | Chairman, MPHEC<br>Fredericton, N.B. | - | - |
| Léonard Arsenault | Deputy Minister<br>Department of Advanced Education and Training<br>Fredericton, N.B. | b | 1992 |
| John Barry | Barrister and Solicitor<br>Barry & O'Neil<br>Saint John, N.B. | c | 1992 |
| Kathryn Bindon | Vice President (Academic)<br>Mount Saint Vincent University<br>Halifax, N.S. | a | 1992 |
| Roger Burke | Deputy Minister<br>Department of Education<br>Charlottetown, P.E.I. | b | 1991 |
| Médard Collette | Vice President (Administration)<br>Université de Moncton<br>Moncton, N.B. | a | 1993 |
| Léger Comeau | Vice President (External Affairs)<br>Université Sainte-Anne<br>Church Point, N.S. | a | 1991 |
| François Daigle | Student<br>Université de Moncton<br>Moncton, N.B. | c | 1991 |
| Claire Doiron | Accountant<br>Dr. Georges-L. Dumont Hospital<br>Moncton, N.B. | c | 1991 |
| Gerald McCarthy | Chairman<br>Nova Scotia Council on Higher Education<br>Halifax, N.S. | b | 1993 |
| Carmen Moir | Deputy Minister<br>Department of Community Services<br>Halifax, N.S. | b | 1991 |
| Lara Morris | Student<br>Dalhousie University<br>Halifax, N.S. | c | 1991 |

| | | Category | Term Expires March 31 |
|---|---|---|---|
| Arthur Motyer | Professor of English<br>Mount Allison University<br>Sackville, N.B. | a | 1991 |
| Dermot Mulrooney | Executive Director, Programs<br>Department of Advanced Education and Job Training<br>Halifax, N.S. | b | 1992 |
| Ruth Pulsifer | Coordinator of Counselling Services<br>Cobequid Educational Centre<br>Truro, N.S. | c | 1992 |
| Joseph Revell | Associate Professor of Business Administration<br>University of Prince Edward Island<br>Charlottetown, P.E.I. | a | 1992 |
| Alasdair Sinclair | Professor of Economics<br>Dalhousie University<br>Halifax, N.S. | a | 1993 |
| Ross Towler | Executive Director<br>Institute of Chartered Accountants of Nova Scotia<br>Halifax, N.S. | c | 1992 |
| Carolyn Trainor | Director of Nursing<br>Charlottetown Clinic<br>Charlottetown, P.E.I. | c | 1993 |
| Frank Zakem | Director of Municipal Affairs<br>Department of Community and Cultural Affairs<br>Charlottetown, P.E.I. | b | 1992 |

**MPHEC STAFF**

The Commission engages a staff within a plan of personnel establishment approved by the Council and at year end, staff members of the MPHEC were:

Chairman ..... Tim Andrew
Director of Financial Planning ..... Lawrence Durling
Director of Research and Academic Planning ..... John Keyston
Finance Officer ..... Daniel Godbout
Secretary to MPHEC/Research Officer ..... Louise Grady
Research Officer ..... Sharleen Bulmer
Research Officer ..... Jean Fisher
Secretary ..... Jacqueline Cleveland
Secretary ..... Joanne Neilson

# CYCLICAL ACTIVITIES

## COMMISSION MEETINGS

The Maritime Provinces Higher Education Commission held nine meetings during 1990-91. The dates and locations were as follows:

April 2, 1990 - Halifax, N.S.
May 10, 1990 - Halifax, N.S.
June 25, 1990 - Charlottetown, P.E.I.
August 1, 1990 - Halifax, N.S.
September 10, 1990 - Antigonish, N.S.
October 29, 1990 - Halifax, N.S.
December 10, 1990 - teleconference
February 4, 1991 - Fredericton, N.B.
March 26, 1991 - Halifax, N.S.

## OTHER MEETINGS

The Commission again held its regular meetings on institutional campuses this year. This practice gave its members the opportunity in 1990-91 to meet with representatives from the Technical University of Nova Scotia, Holland College, St. Francis Xavier University, Mount Saint Vincent University, the University of New Brunswick - Fredericton, and Saint Mary's University. The focus of institutional presentations during these meetings encompassed the perceived distinctiveness by each institution of its mission with emphasis on the teaching function and service to the community at large, the rationalization of programmes and resources, cooperative endeavours with other institutions, the continuing importance of research, the increasing pressure for enrollment growth, the changing student profile and the importance of strategic planning. Institutions also reiterated their support for and appreciation of the role played by the Commission in acting as a buffer between themselves and government.

The Commission's Finance Committee in October 1990 solicited input from external sources to assist the Commission in formulating its financial assistance recommendations for 1991-92. To this end, the Finance Committee subsequently met with and received submissions from student and faculty representatives and the Association of Atlantic Universities (AAU).

## PLANNING ACTIVITIES

As it moved further along in the process, begun in 1988-89, of reviewing its funding formula, the Commission did not request in 1990-91, as had been its practice since 1982, that institutions submit up-dated three-year projections of programmes, enrollments, and operating and capital expenditures, in order to alleviate the task incumbent upon the institutions in collecting and reporting information. The funding formula review process includes the submission by the institutions of role and planned capacity statements which are described in greater detail in the next section of this report.

### Programme Planning

Institutions are required to submit proposals for new or modified programmes to the Commission for approval for funding prior to implementation. Upon receipt of programme proposals, the Commission refers university-level proposals to the AAU-MPHEC Academic Advisory Committee, and applied arts and technology proposals to the Applied Arts and Technology Advisory Committee for advice prior to reaching a decision on whether to recommend programmes for support to the Council of Maritime Premiers. The role of the programme advisory committees is to ascertain that a need exists for the proposed programme, verify that it does not unnecessarily duplicate another currently offered in the region, and ensure that the institution making the request has adequate resources at its disposal. At year end, the Commission was in the process of reviewing its policies and procedures regarding the submission of proposals for new and revised programmes.

In 1990-91, the Commission considered for recommendation a total of eighteen programme proposals. A summary of MPHEC recommendations on programme proposals considered during the reporting year appears in Table I on the following page. A complete listing of the programmes and related recommendations is provided in Appendix B.

Since the moratorium imposed in 1989-90 on new

**Table I** Summary of MPHEC Recommendations on Programme Proposals Considered - 1990-91

| | Recommended | Not Recommended | Pending |
|---|---|---|---|
| University-level Programmes | | | |
| New programmes | 4 | 2 | 5 |
| Restructured programmes | 1 | 0 | 1 |
| Applied Arts and Technology Programmes | 10 | 1 | 0 |

programme approvals for Nova Scotia institutions pending the outcome of the funding formula review process remained in effect, and in the absence of revised programme projections by New Brunswick and Prince Edward Island institutions, only those proposals which had been in process prior to that time continued to be acted upon. The Commission nevertheless continued to give consideration to new programme proposals to avoid a backlog once normal activities resumed.

The membership of the Commission's two programme advisory committees is listed in Appendix C.

## Enrollments

The upward trend of enrollment levels at the Maritime post-secondary institutions within the Commission's purview continued in 1990-91 with an increase of approximately 3.9% over 1989-90. Full-time enrollment increased to 47,926 in 1990-91 from 46,127 in 1989-90, and total full-time equivalent enrollment rose to 55,099 in 1990-91 compared with 53,040 the preceding year. Appendices D-1 and D-2 provide respectively full-time and full-time equivalent, and weighted full-time equivalent enrollment statistics by institution. Table II on the next page illustrates the distribution of full-time university enrollment by discipline category and by level of study. The programme areas included in each discipline category are presented in Appendix E.

## Financial Planning

For 1990-91, the Commission had recommended that the governments of New Brunswick, Nova Scotia and Prince Edward Island provide increases in operating assistance of 6.7%, 8.9% and 6.9% respectively. These increases represented a total of $372,506,000. New Brunswick and Prince Edward Island accepted the Commission's recommendations. Nova Scotia approved an increase which was approximately 3.0% below the amount recommended by the Commission. The approved allocation of unrestricted operating assistance by institution for 1990-91 is detailed in Appendix F, and that for restricted operating assistance in Appendix G.

In November 1990, the Commission submitted *Financial Plan 1991-92* to the Council of Maritime Premiers. The Commission recommended that the three Maritime provinces provide a total of $393,497,000 in operating assistance for 1991-92 compared with the $366,614,000 approved the previous year, which represented an overall increase of 7.3% over the funding approved for 1990-91. The Commission's funding recommendations provided for a 5.3% increase for sustenance which would apply uniformly to all three provinces. A further 2% adjustment to the funding base was recommended for New Brunswick and Prince Edward Island institutions. Programme expansion funding was also recommended for these two provinces, at the rate of 0.1% and 1.5% respectively. In

recognition of the Province of Nova Scotia's adoption of a different method of allocating funding to its institutions, these latter items were replaced by an amount of $4 million for funding envelopes, which are a feature of the new allocation mechanism for Nova Scotia. An increase of 0.7% to complete the equalization programme for some Nova Scotia institutions was also recommended. The funding implications by province, after adjusting for interprovincial funding transfers, programme expansion and equalization of the support levels of certain Nova Scotia institutions, were for increases of 7.3% for New Brunswick, 7.2% for Nova Scotia and 8.6% for Prince Edward Island.

The 3.8% increase in operating assistance subsequently approved by New Brunswick was based on the Commission's recommendation less approximately $4.7 million which was the estimated amount by which expenditures would be reduced as a result of a 12-month wage freeze imposed by the Province. Prince Edward Island approved an increase of 5%. Nova Scotia's response to the Commission's recommendation was to approve an increase of 1.25% which included the provision of $1.5 million to complete the equalization programme for applicable institutions. The increase in operating grants to each institution in Nova Scotia would be supplemented by savings in the university salary accounts resulting from a two-year wage freeze introduced by that Province.

In addition to those capital project recommendations made in past years which had not yet been acted upon, *Financial Plan 1991-92* contained one new capital recommendation relating to the University of Prince Edward Island. A detailed list of capital assistance recommendations and their status at the end of the year is provided in Appendix H.

**Table II** Distribution of Full-Time University Enrollment by Discipline Category and by Level - Maritime Provinces - 1990-91

| | Full-Time Enrollment | | |
|---|---|---|---|
| | Bachelor's | Master's | Doctorate |
| Discipline Category: | | | |
| Agriculture/Biological Sciences | 2,855 | 167 | 95 |
| Education | 4,327 | 351 | 32 |
| Engineering/Applied Sciences | 3,154 | 298 | 113 |
| Fine and Applied Arts | 1,166 | 11 | - |
| Health Professions | 2,122 | 493 | 31 |
| Humanities | 13,546 | 233 | 96 |
| Mathematics/Physical Sciences | 2,041 | 173 | 165 |
| Social Sciences - Business/Commerce | 6,964 | 374 | - |
| Social Sciences - Other | 6,090 | 468 | 76 |
| Not Identified | 659 | - | - |
| TOTAL | 42,924 | 2,568 | 608 |

## INTRA-MARITIME PROGRAMME FUNDING ARRANGEMENTS

Under the regional funding formula, each of the three Maritime provinces provides grants in respect of any of its university students enroled in programmes in either of the other two provinces that are not offered in the home province. The transfer of funds in any given fiscal year are based on the enrollments of Maritime residents in these regional programmes two years earlier (the latest year for which complete enrollment data are available at the time budgets are prepared.

The 1990-91 fiscal transfers and the 1988-89 enrollments in regional programmes upon which these transfers were based are shown in Table III below. Thirty-three New Brunswick students and 51 Nova Scotia students enrolled at the University of Prince Edward Island's Atlantic Veterinary College, which is funded by a separate agreement involving the four Atlantic provinces, are not included in the Table.

## INTERPROVINCIAL AGREEMENTS

One of the duties enumerated in Section 12 (Section 13 - N.S.) of the Commission's Act is "to facilitate the making of arrangements with agencies outside the region to supply higher educational services which are not available in the region or which can be obtained more economically from such agencies". Accordingly in 1990-91 the Commission administered agreements with other provinces to provide places for Maritime students in programmes of study not available in the region.

### New Brunswick - Québec Agreement

The New Brunswick-Québec Agreement was re-negotiated at the end of the fiscal 1990-91 for a five-year period effective September 1991 to continue to provide access for French-speaking New Brunswickers in various programmes of study in Québec, primarily in the health field and to provide for the admission of one Prince Edward Island student per year in Medicine. The Advisory Committee for New Brunswick Francophone Students in Québec will again monitor the operation of this Agreement, periodically review the range of programmes and coordinate applications.

The membership of the Committee is listed in Appendix C.

**Table III** Fiscal Transfers Among the Maritime Provinces for University Enrollments - 1990-91

| | To N.B. | | To N.S. | | To P.E.I. | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | From N.S. | From P.E.I. | From N.B. | From P.E.I. | From N.B. | From N.S. |
| 1990-91 fiscal transfers ($ thousands) | 1,264 | 1,815 | 6,909 | 3,471 | 22 | 0 |
| 1988-89 Maritime enrollments in regional programmes | 137 | 185 | 552 | 329 | 3 | 0 |

### New Brunswick/Prince Edward Island - Ontario Agreement

The New Brunswick/Prince Edward Island-Ontario Agreement makes available to anglophone students from New Brunswick one place per year, and to those from Prince Edward Island, one place every three years, in the Optometry programme at the University of Waterloo.

**Table IV** Interprovincial Agreements - Total Enrollment - 1990-91*

| | Number |
|---|---|
| **New Brunswick - Québec Agreement** | |
| Medicine | 99 |
| Dentistry | 9 |
| Veterinary Medicine | 9 |
| Pharmacy | 14 |
| Dental Hygiene | 1 |
| Social Work** | 1 |
| Agriculture | 4 |
| Audiology/Speech Therapy | 9 |
| Occupational Therapy | 11 |
| Physiotherapy | 20 |
| Optometry | 7 |
| | 184 |
| **New Brunswick/Prince Edward Island - Ontario Agreement** | |
| Optometry | 5 |
| **New Brunswick - Newfoundland Agreement** | |
| Medicine | 38 |

* preliminary
** Master's level

**New Brunswick - Newfoundland Agreement**

The New Brunswick-Newfoundland Agreement provides up to 40 places (10 places per year of study) for New Brunswick students in the undergraduate programme in Medicine at Memorial University.

The 1990-91 enrollments for students under the various interprovincial agreements are detailed in Table IV above. The financial transfers for 1990-91 in respect of the agreements are provided in the Commission's Financial Statements, in Appendix J of this report.

# 1990-91 ACTIVITIES

## COMPUTER NETWORKING, RESOURCES AND SERVICES

The New Brunswick/Prince Edward Island Educational Computer Network in 1990-91 continued to fulfill its mandate to facilitate the sharing of computer resources among its member institutions. The Network Committee held regular meetings throughout the year to share information and to consider requests for computer hardware, software and telecommunications resources for subsequent recommendation to the Network's Board of Directors.

During the year, preliminary discussions were under way to renew the five-year agreement under which the Network operates. The current agreement expires March 31, 1992.

## DISTANCE EDUCATION

In 1990-91, Maritime institutions, with the assistance of the Commission, delivered approximately 23 hours a week of educational programming via television on the Atlantic Satellite Network (ASN) during both the fall and the winter terms.

The development of a framework, initiated the previous year, for the design and delivery of baccalaureate level specialty Nursing courses by distance education in the Atlantic region was being coordinated by an ad hoc committee. A progress report was expected to be received by the Commission during the next year.

## FOREIGN STUDENT POLICY

For the third consecutive year, the Commission maintained at $1,700 the differential fee that universities are expected to charge foreign students.

By once again not recommending an increase in the foreign student differential fee, the Commission re-affirmed its position that the obstacles faced by foreign students should be minimized.

## STUDY OF PHYSICAL RESOURCES AT MARITIME INSTITUTIONS

The consultant's report on Phase II of the study of physical resources at Maritime institutions, a study of the condition of physical facilities, was presented to the Commission in preliminary form at the September 10, 1990 meeting, and in final form at the February 4, 1991 meeting. The report provided the Commission with a detailed assessment of the overall condition of the buildings on institutional campuses. In addition, it identified the costs of repairs stemming from deferred maintenance at $80 million and of enhancements to meet current needs and standards at $61.6 million.

In consideration of the substantial implications for capital funding, the Commission, at year end, was in the process of developing a strategy to deal with the deferred maintenance aspects of Phase II of the space study. To this end, an ad hoc committee consisting of members of the Commission's Finance Committee and institutional representatives had been formed and was expected to submit a report in time to fit in with the 1992-93 provincial budget cycles.

## ROLE AND PLANNED CAPACITY

The Role and Planned Capacity exercise was the process to which the Commission had agreed for the purpose of reviewing its funding formula. At the request of the Government of Nova Scotia, the process was accelerated so that a new funding mechanism could be put in place for its institutions in 1990-91.

The Commission, in collaboration with the Nova Scotia Council on Higher Education and in consultation with the universities of Nova Scotia, proceeded during 1990-91 with a final review of the draft report of institutional statements of Role and Planned Capacity which had been circulated to the institutions for verification and comment at the end of the previous fiscal year.

The report on the Role and Planned Capacity of Nova

Scotia institutions, following a set of basic assumptions, contains recommendations touching upon low demand programmes and limited staff departments; quality; graduate programming and research activities; transfer of credits; Dalhousie University and the Technical University of Nova Scotia; extension, continuing education and distance education, under-represented populations, cooperation in non-programme areas; capital - university building programmes; specific programme areas; new programme review; capacity; and students from outside the Province.

At the end of the year, the Nova Scotia report on Role and Planned Capacity was slated for discussion at an upcoming meeting of the Council of Maritime Premiers. In addition, consultation had begun with the presidents of the New Brunswick and Prince Edward Island institutions to finalize the format and content of the statements of Role and Planned Capacity which would be forthcoming from these two provinces.

## DAY CARE POLICY

The MPHEC Day Care Policy Committee presented its report to the Commission in March 1991. The Commission had established the Committee in October 1989 to give consideration to the question of the provision of funding for day care facilities prior to the formulation of any policy on the matter.

The Committee brought forth four recommendations as follows:

1. The Committee endorses the action already taken by the Commission regarding the funding of capital projects (in excluding day care facilities from the definition of ancillary enterprises which are not eligible for such funding), and recommends that this policy be extended by the Commission to allow the use of government operating funds for the subsidizing of child care facilities to enhance accessibility where this can be justified within the priorities and overall resources of the institution in question.

2. The Committee recommends that the Commission should strongly urge institutions that have not already done so, to examine the child care situation as it might affect accessibility to their own institution.

3. The Committee recommends that the Commission continue to pursue it's initiatives to obtain improvements in student aid that, amongst other things, would enhance the ability of students to meet the costs of child care, whether it be located at on- or off-campus facilities.

4. The Committee recommends that the Commission, in its annual presentations to governments, should cite the growing need of students for affordable child care services and should take this need into account in its recommendations on basic funding levels.

The Commission subsequently accepted without reservation the first three recommendations of the Committee. The Commission agreed to consider the fourth recommendation in the context of the development of its annual funding recommendations to governments while acknowledging the limitations imposed upon its latitude for action by the primacy of existing provincial government departments' responsibilities for the support of child care initiatives.

# APPENDICES


| | | |
|---|---|---|
| A | MPHEC Acts of Establishment | 14 |
| B | Programme Proposals Considered for Funding in 1990-91 | 20 |
| C | Membership of Commission Advisory Committees | 22 |
| D-1 | Full-time and Full-time Equivalent of Part-time Enrollment by Institution | 23 |
| D-2 | Weighted Full-time Equivalent Enrollment by Applicable Institution | 24 |
| E | Major Discipline Categories | 25 |
| F | Unrestricted Operating Assistance Allocations - 1990-91 | 26 |
| G | Restricted Operating Assistance Allotments - 1990-91 | 27 |
| H | Recommended Capital Projects - 1991-92 | 28 |
| J | Audited Financial Statements | 29 |
| K | Publications of the MPHEC | 39 |

## APPENDIX A

## ACTS ESTABLISHING THE MARITIME PROVINCES HIGHER EDUCATION COMMISSION

### Office Consolidation

The following is an office consolidation of the Maritime Provinces Higher Education Commission Act (New Brunswick; Chapter 12, 1973; assented to June 7, 1973), An Act to Establish the Maritime Provinces Higher Education Commission (Nova Scotia; Chapter 10, 1973; assented to April 6, 1973), and an Act to Establish the Maritime Provinces Higher Education Commission (Prince Edward Island; Chapter 19, 1973; assented to March 16, 1973), as amended up to June 15, 1988.

N.B.: Her Majesty, by and with the advice and consent of the Legislative Assembly of New Brunswick, enacts as follows:

N.S.: Be it enacted by the Governor and Assembly as follows:

P.E.I.: Be it enacted by the Lieutenant-Governor and Legislative Assembly of the Province of Prince Edward Island as follows:

| Section of Act N.B. | N.S. | P.E.I. | |
|---|---|---|---|
| - | 1 | - | This Act may be cited as the Maritime Provinces Higher Education Commission Act. |
| 1 | 2 | 1 | In This Act: |
| | | | (a) "Chairman" means the Chairman of the Commission; |
| | | | (b) "Commission" means the Maritime Provinces Higher Education Commission established under Section 2 (Section 3 - N.S.); |
| | | | (c) "Council" means the Council of Maritime Premiers; |
| | | | (d) "institutions" means the several post-secondary educational institutions listed from time to time in Schedule A (to this Act - N.S., P.E.I.); |
| | | | (e) "higher education" means the education and training provided in or by the several institutions listed from time to time in Schedule A (to this Act - N.S., P.E.I.); |
| | | | (f) "Provinces" means the Provinces of New Brunswick, Nova Scotia and Prince Edward Island; |
| | | | (g) "region" means the area comprised of the Provinces of New Brunswick, Nova Scotia and Prince Edward Island; |
| | | | (h) "universities" means the several institutions listed from time to time in Part I of Schedule A (to this Act - N.S., P.E.I.). |
| | | | COMMISSION |
| 2 | 3 | 2 | The Council shall establish a body to be known as the "Maritime Provinces Higher Education Commission" consisting of a Chairman and nineteen additional members. |
| 3 | 4 | 3 | The Council shall appoint the Chairman for a term of five years but may remove him for cause at any time. |
| 4 | 5 | 4 | (1) The Council shall appoint the nineteen additional members as follows: |

| Section of Act N.B. | N.S. | P.E.I. | |
|---|---|---|---|
| 4 | 5 | 4 | (a) at least six from among the nominees submitted under section 5 (section 6 - N.S.);<br><br>(b) at least six from among senior public officials and the executive heads of non-university institutions, and<br><br>(c) at least six from the public at large.<br><br>(2) At least one of the members appointed under each of the clauses (a), (b) and (c) of subsection (1) shall be drawn from each of the Provinces of New Brunswick, Nova Scotia and Prince Edward Island.<br><br>(3) No two persons appointed under clause (a) of subsection (1) may be drawn from the same educational institution. |
| 5 | 6 | 5 | (1) There shall be a nominating committee consisting of<br><br>(a) the executive heads of the universities; and<br><br>(b) one representative appointed by (a representative from - N.S.) the Senate or equivalent academic body of each university,<br><br>which committee shall nominate persons for appointment under clause (a) of subsection (1) of section 4 (section 5 - N.S.) and subsection (3) of this section.<br><br>(2) The nominating committee shall, within two months after this Act comes into force, submit to the Council the names of ten persons, and the members appointed under clause (a) of subsection (1) of section 4 (section 5 - N.S.) shall be selected from such nominees.<br><br>(3) Where a vacancy occurs among the members appointed under clause (a) of subsection (1) of section 4 (section 5 - N.S.) the nominating committee shall submit to the Council the names of two persons and the Council shall, subject to section 4 (section 5 - N.S.), appoint one of such persons to fill the vacancy for the balance of the term of the member replaced.<br><br>(4) At least sixty days before the expiration of the term of a member appointed under clause (a) of subsection (1) of section 4 (section 5 - N.S.), or under subsection (3), the nominating committee shall submit to the Council the names of two persons and the Council shall, subject to section 4 (section 5 - N.S.), appoint one of such persons to take office on the expiration of such term. |
| 6 | 7 | 6 | Where a vacancy occurs among the members appointed under clause (b) or (c) of subsection (1) of section 4 (section 5 - N.S.), the Council may, subject to section 4 (section 5 - N.S.), appoint a person to fill the vacancy<br><br>(a) for the balance of an unexpired term, or<br><br>(b) for a new term where the vacancy resulted from expiration of a term. |
| 7 | 8 | 7 | A member of the Commission, other than the Chairman, shall hold office for three years from the date of appointment or such lesser period as the Council may determine when making the appointment. |
| 8 | 9 | 8 | A vacancy in the membership of the Commission shall not impair the right of the remaining members to act so long as at least eleven members, including at least three members drawn from each of the three Provinces, hold office. |
| 9 | - | 9 | A Chairman or other member of the Commission, on expiration of his term of office, is eligible for re-appointment to the Commission. |
| - | 10 | - | A Chairman or other member upon completion of his term of office is eligible for reappointment to the Commission. |
| 10 | 11 | 10 | The Chairman and other members of the Commission shall be paid such remuneration as may be determined by the Council and such actual and reasonable expenses as are incurred by them in the discharge of their duties. |

| Section of Act N.B. | N.S. | P.E.I. | |
|---|---|---|---|
| | | | **PURPOSE** |
| 11 | 12 | 11 | The purpose of the Commission is to assist the Provinces and the institutions in attaining a more efficient and effective utilization and allocation of resources in the field of higher education in the region. |
| | | | **DUTIES** |
| 12 | 13 | 12 | The duties of the Commission are, in or after consultation with the institutions and other parties involved, |

(a) to advise the Council with respect to existing needs in the field of higher education in the region;

(b) to formulate plans for the future structure and development of higher education in the region, including an assessment of the cost of implementing such plans;

(c) to make recommendations to the Council as to the advisability of establishing or supporting new courses, programmes and institutions, and of terminating support of existing programmes;

(d) to assist and encourage institutions in establishing or continuing cooperative arrangements among themselves;

(e) to encourage and facilitate the establishment of regional centres of specialization in the field of higher education;

(f) to facilitate the making of arrangements with agencies outside the region to supply higher educational services which are not available in the region or which can be obtained more economically from such agencies;

(g) to recommend to the Council formulas in relation to the respective contributions of funds to be made by the Provinces and to the allocation of such funds among the institutions in the region;

(h) to prepare for the Council annually a comprehensive plan for financing higher education in the region, including provision for financing the operation of the Commission;

(i) to administer the funds paid to it by the Provinces, in accordance with the approved financial plan and formulas respecting allocation;

(j) to recommend to the Council programmes of financial and other assistance to students in the region;

(k) to recommend to the Council additions to or deletions from Schedule A; and

(l) to undertake such other responsibilities within the scope of its purpose as the Council shall assign to it.

| | | | |
|---|---|---|---|
| | | | **POWERS** |
| 13 | 14 | 13 | The Commission has all such powers as are necessary for, and ancillary to, the proper performance of its duties, including the powers |

(a) to engage staff within the plan of personnel establishment approved by the Council;

(b) to establish advisory committees; and

(c) to enter into contracts where and to the extent that funds have been made available for such purpose.

| Section of Act N.B. | N.S. | P.E.I. | |
|---|---|---|---|
| 14 | 15 | 14 | (1) The Commission shall meet at least four times each year at the call of the Chairman.<br><br>(2) Subject to section 8 (section 9 - N.S.), a majority of the members holding office shall constitute a quorum for the purpose of conducting a meeting provided that at least two members appointed from each province are present at such meetings.<br><br>(3) Subject to this Act, the Commission may adopt by-laws respecting its internal organization and the conduct of its business, and may include therein provision for the election or designation of a vice-chairman to act for the Chairman in his absence or disability or when the office of Chairman is vacant. |
| 15 | 16 | 15 | The Chairman is the chief executive officer of the Commission. |
| | | | **FINANCIAL PLANS AND REPORTS** |
| 16 | 17 | 16 | (1) The Council shall approve annually a plan for financing higher education in the region, including the operation of the Commission, which shall be submitted to the Lieutenant-Governor in Council (Governor in Council - N.S.).<br><br>(2) The plan submitted to the Lieutenant-Governor in Council (Governor in Council - N.S.) shall<br><br>(a) contain a statement as to the cost-sharing arrangements suggested by the Council for financing higher education and the operation of the Commission; and<br><br>(b) indicate the expenditures to be incurred by each Province if the suggested cost-sharing arrangements are adopted. |
| 17 | 18 | 17 | If the financial plan and cost-sharing arrangements suggested therein are approved by the Lieutenant-Governor in Council (Governor in Council - N.S.; Lieutenant-Governor-in-Council - P.E.I.) of New Brunswick, Nova Scotia and Prince Edward Island, there shall be introduced in the Legislature a resolution for appropriations to enable the Province to carry out its obligations under the plan. |
| 18 | 19 | 18 | The Minister of Finance shall pay out of the Consolidated Fund<br><br>(a) to the Council such amounts as are appropriated by the Legislature for financing the operation of the Commission; and<br><br>(b) to the institutions, either directly or through the Council, such amounts as are appropriated by the Legislature for the benefit of the institutions. |
| 19 | 20 | 19 | (1) The fiscal year of the Commission shall commence on the first day of April in each year and end on the 31st day of March in the year next following.<br><br>(2) The accounts of the Commission shall be audited in accordance with the procedure adopted for auditing the accounts of the Council.<br><br>(3) The Commission shall, within six months after the end of each fiscal year, submit to the Council a report containing<br><br>(a) a review of the Commission's activities during such fiscal year;<br><br>(b) statements and recommendations regarding such matters in the field of higher education in the region as the Commission considers advisable; and<br><br>(c) the audited financial statements of the Commission for such fiscal year.<br><br>(4) The annual report of the Commission shall be tabled in the Legislature within fifteen days after receipt by the Council, or, if the Legislature is not then sitting, within fifteen days after the commencement of the next sitting thereof. |

GENERAL AND TRANSITIONAL

| Section of Act N.B. | N.S. | P.E.I. | |
|---|---|---|---|
| 20 | 21 | 20 | (1) The Council may recommend to the Lieutenant-Governor in Council (Governor in Council - N.S.) the making of additions to or deletions from Schedule A.<br><br>(2) If a recommendation made under subsection (1) is approved by the Lieutenant-Governor in Council in (Governor in Council in - N.S.; Lieutenant-Governor in Council of - P.E.I.) the Provinces of New Brunswick, Nova Scotia and Prince Edward Island, the recommended addition or deletion may be effected by means of complementary orders in council in the three Provinces. |
| 21 | - | - | (1) The powers and duties of the New Brunswick Higher Education Commission under the Post-Secondary Education Act are hereby transferred to the Commission to the extent that they are within the scope of the powers and duties otherwise vested in the Commission by this Act.<br><br>(2) The Commission may delegate any of its powers to<br><br>(a) the New Brunswick Higher Education Commission in relation to higher education within New Brunswick and in relation to New Brunswick residents who may be outside that province;<br><br>(b) the University Grants Committee of Nova Scotia in relation to higher education within Nova Scotia and in relation to Nova Scotia residents who may be outside that province; and<br><br>(c) the Prince Edward Island Commission on Post-Secondary Education in relation to higher education within Prince Edward Island and in relation to Prince Edward Island residents who may be outside that province.<br><br>(3) The New Brunswick Higher Education Commission shall continue in existence for the purpose only of exercising powers delegated to it under subsection (2) until such time as Section 23 of this Act is proclaimed. |
| - | 22 | - | (1) The powers and duties of the University Grants Committee under the Universities Assistance Act, Chapter 320 of the Revised Statutes, 1967, are hereby transferred to the Commission to the extent that they are within the scope of the powers and duties otherwise vested in the Commission by this Act.<br><br>(2) The Commission may delegate any of its powers to<br><br>(a) the University Grants Committee of Nova Scotia in relation to higher education within Nova Scotia and in relation to Nova Scotia residents who may be outside that province;<br><br>(b) the New Brunswick Higher Education Commission in relation to higher education within New Brunswick and in relation to New Brunswick residents who may be outside that province; and<br><br>(c) the Prince Edward Island Commission on Post-Secondary Education in relation to higher education within Prince Edward Island and in relation to Prince Edward Island residents who may be outside that province.<br><br>(3) The University Grants Committee shall continue in existence for the purpose of exercising powers delegated to it under subsection (2) until such time as Section 23 of this Act is proclaimed. |
| - | - | 21 | (1) The powers and duties of the Prince Edward Island Commission on Post-Secondary Education under an Act to Establish a Commission on Post-Secondary Education, being 17 Eliz. II (1968) Chap. 10, are hereby transferred to the Commission to the extent that they are within the scope of the powers and duties otherwise vested in the Commission by this Act.<br><br>(2) The Commission may delegate any of its powers to<br><br>(a) the Prince Edward Island Commission on Post-Secondary Education in relation to higher education within Prince Edward Island and in relation to Prince Edward Island residents who may be outside that province; |

| Section of Act N.B. | N.S. | P.E.I. | |
|---|---|---|---|
| - | - | 21 | (b) the New Brunswick Higher Education Commission in relation to higher education within New Brunswick and in relation to New Brunswick residents who may be outside that province; and<br><br>(c) the University Grants Committee of Nova Scotia in relation to higher education within Nova Scotia and in relation to Nova Scotia residents who may be outside that province.<br><br>(3) The Prince Edward Island Commission on Post-Secondary Education shall continue in existence for the purpose only of exercising powers delegated to it under subsection (2) until such time as section 22 of this Act is proclaimed. |
| 22 | - | - | The rights and obligations of the New Brunswick Higher Education Commission under a certain 7% Sinking Fund Debenture Issue due April 15, 1993 are hereby transferred to, and assumed by, the Province of New Brunswick as represented by the Minister of Finance who shall have full authority to exercise such rights and meet such obligations on behalf of the Province. |
| 23 | - | - | The Post-Secondary Education Act, Chapter 19 of 16 Elizabeth II, 1967, is repealed. |
| - | 23 | - | Chapter 320 of the Revised Statutes, 1967, the Universities Assistance Act is amended:<br><br>(a) by repealing clause (a) of section 1 and sections 3 and 4;<br><br>(b) by striking out the words "or the Committee" in the second line of clause (g) of section 5; and<br><br>(c) by repealing clause (h) of section 5. |
| - | - | 22 | An Act to Establish a Commission on Post-Secondary Education, being 17 Eliz. II (1968) Chap. 10 is hereby repealed. |
| 24 | - | 23 | This Act or any provision thereof shall come into force on a day to be fixed by proclamation. |
| - | 24 | - | This Act comes into force on and not before such day as the Governor in Council orders and declares by proclamation. |

SCHEDULE "A"

PART I

Acadia University
Atlantic School of Theology
Dalhousie University
Mount Allison University
Mount Saint Vincent University
Nova Scotia Agricultural College
Nova Scotia College of Art and Design
St. Francis Xavier University
Saint Mary's University
St. Thomas' University
Technical University of Nova Scotia
Université de Moncton
- Moncton, Edmundston and Shippagan
Université Sainte-Anne
University College of Cape Breton
University of King's College
The University of New Brunswick
- Fredericton and Saint John
University of Prince Edward Island

PART II

Holland College
Maritime Forest Ranger School
Nova Scotia College of Geographic Sciences
Nova Scotia Teachers College

APPENDIX B

PROGRAMME PROPOSALS CONSIDERED FOR FUNDING

April 1, 1990 - March 31, 1991

A. UNIVERSITY PROGRAMMES

| Institution | Programme | MPHEC Recommendation as of March 31, 1991 | N* R |
|---|---|---|---|
| Acadia University | - B.B.A. (Spanish, German, French) | Recommended | N |
| Dalhousie University | - Cooperative Programmes in Education (Ph.D., Ed.D., and M.A.) | Pending | R |
| Nova Scotia Agricultural College | - B.Sc. in Agribiology (Environmental Biology) | Recommended | N |
| | - B.Sc. In Agribiology (Plant Protection) | Recommended | N |
| St. Francis Xavier University | - Bachelor of Music in Jazz Studies | Pending | N |
| Saint Mary's University | - B.A. in Women's Studies | Pending | N |
| | - B.Sc. in Astrophysics | Not Recommended | N |
| | - M.A. in Sociology and Criminology | Not Recommended | N |
| Université de Moncton | - UC in Adult Education | Recommended | N |
| | - B.N./R.N. Baccalaureate Degree for Registered Nurses | Recommended | R |
| University College of Cape Breton | - UD in Education (Individual and Family Studies) | Pending | N |
| | - B.Sc. in Nursing | Pending | N |
| University of King's College | - B.Phil. in Contemporary Studies | Pending | N |

*N = new programme
R = restructured programme

B. APPLIED ARTS AND TECHNOLOGY PROGRAMMES

| Institution | Programme | MPHEC Recommendation as of March 31, 1991 |
|---|---|---|
| Holland College | - Travel Counsellor Training | Recommended |
| | - Fashion Arts | Recommended |
| | - Performing Arts | Recommended |
| | - Professional Drawing and Painting | Recommended |
| | - Culinary Arts | Recommended |
| | - Construction Core | Recommended |
| | - Entrepreneur Business Management | Recommended |
| | - Community Development Worker | Recommended |
| | - Health Records Technician | Recommended |
| | - Broadcast Journalism | Recommended |
| | - Horticulture Technology | Not Recommended |
| | - Heating, Ventilation and Air Conditioning | Recommended |

## APPENDIX C

## MEMBERSHIP OF COMMISSION ADVISORY COMMITTEES

### AAU-MPHEC ACADEMIC ADVISORY COMMITTEE

Appointed by the AAU:

Léandre Desjardins, Université de Moncton
William Gallivan, University College of Cape Breton
Ernest Zinck, Acadia University

Appointed by the MPHEC:

Arthur Motyer, New Brunswick - Chairman
Dermot Mulrooney, Nova Scotia
Carolyn Trainor, Prince Edward Island

### APPLIED ARTS AND TECHNOLOGY ADVISORY COMMITTEE

Léonard Arsenault, New Brunswick
Dermot Mulrooney, Nova Scotia
Ross Towler, Nova Scotia - Chairman
Frank Zakem, Prince Edward Island

### ADVISORY COMMITTEE FOR NEW BRUNSWICK FRANCOPHONE STUDENTS IN QUÉBEC

France Côté, Speech Therapist, Bathurst
Lucille Dionne, Occupational Therapist, Edmundston
Omer Doiron, Physician, Moncton
Hubert Dupuis, Physician, Moncton - Chairman
Bonny Hoyt-Hallett, Department of Health and Community Services, New Brunswick
Paul LeBlanc, Professor, Université de Moncton, Moncton
Wilfred Savoie, Department of Advanced Education and Training, New Brunswick

### MPHEC FINANCE COMMITTEE

John Barry, New Brunswick
Médard Collette, New Brunswick - Chairman
Gerald McCarthy, Nova Scotia
Ruth Pulsifer, Nova Scotia
Joseph Revell, Prince Edward Island

### REGIONAL ADVISORY GROUP ON HEALTH SCIENCES EDUCATION

Richard Callaghan, Department of Health, Prince Edward Island
Richard Cameron, Department of Health, Nova Scotia - Chairman
Bonny Hoyt-Hallett, Department of Health and Community Services, New Brunswick
Peter Butler, Department of Advanced Education and Job Training, Nova Scotia
Wilfred Savoie, Department of Advanced Education and Training, New Brunswick
Linda Trenton, Department of Education, Prince Edward Island
Keith Dyer, Department of Health, Newfoundland
Henri Côté, Department of Health and Community Services, New Brunswick

APPENDIX D-1

FULL-TIME AND FULL-TIME EQUIVALENT OF PART-TIME ENROLLMENT
BY INSTITUTION AND BY PROVINCE - 1990-91

| INSTITUTION | FULL-TIME | | | PART-TIME | | | TOTAL FTE | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | TECH/C.C. | UNIVERSITY | TOTAL | TECH/C.C. | UNIVERSITY | TOTAL | TECH/C.C. | UNIVERSITY | TOTAL |
| NEW BRUNSWICK | | | | | | | | | |
| Maritime Forest Ranger School | 78.00 | | 78.00 | | | | 78.00 | | 78.00 |
| Mount Allison University | | 1,854.00 | 1,854.00 | | 209.86 | 209.86 | | 2,063.86 | 2,063.86 |
| St. Thomas University | | 1,496.00 | 1,496.00 | | 162.50 | 162.50 | | 1,658.50 | 1,658.50 |
| Université de Moncton - CUM | | 3,940.00 | 3,940.00 | | 476.79 | 476.79 | | 4,416.79 | 4,416,79 |
| Université de Moncton - CUS | | 316.00 | 316.00 | | 236.36 | 236.36 | | 552.36 | 552.36 |
| Université de Moncton - CUSLM | | 573.00 | 573.00 | | 206.03 | 206.03 | | 779.03 | 779.03 |
| Univ. of New Brunswick - F'ton | | 7,114.00 | 7,114.00 | | 802.27 | 802.27 | | 7,916.27 | 7,916.27 |
| Univ. of New Brunswick - SJ | | 1,383.00 | 1,383.00 | | 345.92 | 345.92 | | 1,728.92 | 1,728.92 |
| PROVINCE - Total | 78.00 | 16,676.00 | 16,754.00 | | 2,439.73 | 2,439.73 | 78.00 | 19,115.73 | 19,193.73 |
| NOVA SCOTIA | | | | | | | | | |
| Acadia University | | 3,490.00 | 3,490.00 | | 318.39 | 318.39 | | 3,808.39 | 3,808.39 |
| Atlantic School of Theology | | 66.00 | 66.00 | | 13.86 | 13.86 | | 79.86 | 79.86 |
| Dalhousie University | | 8,749.00 | 8,749.00 | | 887.17 | 887.17 | | 9,636.17 | 9,636.17 |
| Mount Saint Vincent University | | 2,076.00 | 2,076.00 | | 704.09 | 704.09 | | 2,780.09 | 2,780.09 |
| N.S. Agricultural College | 204.00 | 345.00 | 549.00 | 0.60 | 5.60 | 6.20 | 204.60 | 350.60 | 555.20 |
| N.S. College of Art & Design | | 517.00 | 517.00 | | 91.12 | 91.12 | | 608.12 | 608.12 |
| N.S. Coll. of Geographic Sciences | 173.00 | | 173.00 | | | | 173.00 | | 173.00 |
| N.S. Teachers College | | 387.00 | 387.00 | | 175.25 | 175.25 | | 562.25 | 562.25 |
| St. Francis Xavier University | | 2,797.00 | 2,797.00 | | 294.03 | 294.03 | | 3,091.03 | 3,091.03 |
| Saint Mary's University | | 4,611.00 | 4,611.00 | | 1,206.56 | 1,206.56 | | 5,817.56 | 5,817.56 |
| Technical University of N.S. | | 1,037.00 | 1,037.00 | | 166.10 | 166.10 | | 1,203.10 | 1,203.10 |
| Université Sainte-Anne | | 331.00 | 331.00 | | 78.70 | 78.70 | | 409.70 | 409.70 |
| Univ. College of Cape Breton | 600.00 | 1,598.00 | 2,198.00 | 64.50 | 337.30 | 401.80 | 664.50 | 1,935.30 | 2,599.80 |
| University of King's College | | 690.00 | 690.00 | | 5.70 | 5.70 | | 695.70 | 695.70 |
| PROVINCE - Total | 977.00 | 26,694.00 | 27,671.00 | 65.10 | 4,283.87 | 4,348.97 | 1,042.10 | 30,977.87 | 32,019.97 |
| PRINCE EDWARD ISLAND | | | | | | | | | |
| Holland College - Charlottetown | 660.00 | | 660.00 | | | | 660.00 | | 660.00 |
| Holland College - Royalty Centre | 154.00 | | 154.00 | | | | 154.00 | | 154.00 |
| Holland College - Summerside | 153.00 | | 153.00 | | | | 153.00 | | 153.00 |
| Univ. of Prince Edward Island | | 2,534.00 | 2,534.00 | | 384.40 | 384.40 | | 2,918.40 | 2,918.40 |
| PROVINCE - Total | 967.00 | 2,534.00 | 3,501.00 | | 384.40 | 384.40 | 967.00 | 2,918.40 | 3,885.40 |
| MARITIME TOTAL | 2,022.00 | 45,904.00 | 47,926.00 | 65.10 | 7,108.00 | 7,173.10 | 2,087.10 | 53,012.00 | 55,099.10 |

APPENDIX D-2

FULL-TIME EQUIVALENT ENROLLMENT AND APPLICABLE WEIGHTED FULL-TIME EQUIVALENT ENROLLMENT BY LEVEL OF STUDY, BY INSTITUTION AND BY PROVINCE - 1990-91

| INSTITUTION | FULL-TIME EQUIVALENT | | | | | WEIGHTED FULL-TIME EQUIVALENT | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | TECH/C.C. | BACHELOR DIPLOMA 1ST PROF | MASTER'S | DOCTORAL | TOTAL | TECH/C.C. | BACHELOR DIPLOMA 1ST PROF | MASTER'S | DOCTORAL | TOTAL |
| NEW BRUNSWICK | | | | | | | | | | |
| Maritime Forest Ranger School | 78.00 | | | | 78.00 | 0.00 | | | | 0.00 |
| Mount Allison University | | 2,059.86 | 4.00 | | 2,063.86 | | 4,642.02 | 12.00 | | 4,654.02 |
| St. Thomas University | | 1,658.50 | | | 1,658.50 | | 2,891.80 | | | 2,891.80 |
| Université de Moncton - CUM | | 4,105.40 | 307.39 | 4.00 | 4,416.79 | | 10,226.30 | 1,153.64 | 24.00 | 11,403.94 |
| Université de Moncton - CUS | | 538.50 | 13.86 | | 552.36 | | 1,119.50 | 52.47 | | 1,171.97 |
| Université de Moncton - CUSLM | | 768.80 | 10.23 | | 779.03 | | 1,763.60 | 40.92 | | 1,804.52 |
| Univ. of New Brunswick - F'ton | | 7,124.05 | 615.22 | 177.00 | 7,916.27 | | 18,920.90 | 2,684.43 | 1,210.00 | 22,815.33 |
| Univ. of New Brunswick - SJ | | 1,676.60 | 48.32 | 4.00 | 1,728.92 | | 3,623.70 | 202.95 | 46.00 | 3,872.65 |
| PROVINCE - Total | 78.00 | 17,931.71 | 999.02 | 185.00 | 19,193.73 | 0.00 | 43,187.82 | 4,146.41 | 1,280.00 | 48,614.23 |
| NOVA SCOTIA | | | | | | | | | | |
| Acadia University | | 3,649.04 | 146.35 | 13.00 | 3,808.39 | | 8,719.02 | 594.43 | 78.00 | 9,391.45 |
| Atlantic School of Theology | | 55.33 | 24.53 | | 79.86 | | 155.49 | 66.63 | | 222.12 |
| Dalhousie University | | 7,769.71 | 1,467.46 | 399.00 | 9,636.17 | | 25,328.42 | 7,396.19 | 2,708.00 | 35,432.61 |
| Mount Saint Vincent University | | 2,659.00 | 121.09 | | 2,780.09 | | 5,281.50 | 490.96 | | 5,772.46 |
| N.S. Agricultural College | 204.60 | 350.60 | | | 555.20 | 0.00 | 1,318.00 | | | 1,318.00 |
| N.S. College of Art & Design | | 591.82 | 16.30 | | 608.12 | | 2,267.64 | 130.40 | | 2,398.04 |
| N.S. Coll. of Geographic Sciences | 173.00 | | | | 173.00 | 0.00 | | | | 0.00 |
| N.S. Teachers College | | 562.25 | | | 562.25 | | 1,289.50 | | | 1,289.50 |
| St. Francis Xavier University | | 2,991.00 | 100.03 | | 3,091.03 | | 6,967.00 | 398.14 | | 7,365.14 |
| Saint Mary's University | | 5,371.50 | 446.06 | | 5,817.56 | | 10,486.40 | 1,670.03 | | 12,156.43 |
| Technical University of N.S. | | 875.79 | 231.31 | 96.00 | 1,203.10 | | 4,439.33 | 1,148.12 | 708.00 | 6,295.45 |
| Université Sainte-Anne | | 409.70 | | | 409.70 | | 754.20 | | | 754.20 |
| Univ. College of Cape Breton | 664.50 | 1,935.30 | | | 2,599.80 | 1,880.95 | 3,717.50 | | | 5,598.45 |
| University of King's College | | 695.70 | | | 695.70 | | 1,272.90 | | | 1,272.90 |
| PROVINCE - Total | 1,042.10 | 27,916.74 | 2,553.13 | 508.00 | 32,019.97 | 1,880.95 | 71,996.90 | 11,894.90 | 3,494.00 | 89,266.75 |
| PRINCE EDWARD ISLAND | | | | | | | | | | |
| Holland College - Charlottetown | 660.00 | | | | 660.00 | 0.00 | | | | 0.00 |
| Holland College - Royalty Centre | 154.00 | | | | 154.00 | 0.00 | | | | 0.00 |
| Holland College - Summerside | 153.00 | | | | 153.00 | 0.00 | | | | 0.00 |
| Univ. of Prince Edward Island | | 2,883.76 | 34.64 | | 2,918.40 | | 7,867.92 | 183.84 | | 8,051.76 |
| PROVINCE - Total | 967.00 | 2,883.76 | 34.64 | | 3,885.40 | 0.00 | 7,867.92 | 183.84 | | 8,051.76 |
| MARITIME TOTAL | 2,087.10 | 48,732.21 | 3,586.79 | 693.00 | 55,099.10 | 1,880.95 | 123,052.60 | 16,225.15 | 4,774.00 | 145,932.74 |

## APPENDIX E

### MAJOR DISCIPLINE CATEGORIES

| | |
|---|---|
| Education | - includes Physical Education |
| Fine and Applied Arts | - includes Fine Art, Drama and Music |
| Humanities | - includes Classics, History, English, Modern Languages, Philosophy, Religious Studies, Library Science, Public Relations and Journalism |
| Social Sciences | - includes Law, Business Administration, Public Administration, Hospitality, Economics, Social Work, Sociology, Psychology, Political Science, Geography, Environment Studies, Anthropology, Area Studies, Secretarial Science, Gerontology and Women's Studies |
| Agriculture and Biological Sciences | - includes Agriculture, Biology, Household Science, Biochemistry, Veterinary Medicine, Zoology*, Botany*, Food Science and Marine Biology |
| Engineering and Applied Sciences | - includes Engineering, Architecture and Forestry |
| Health Professions | - includes Medicine, Dentistry, Nursing, Optometry*, Pharmacy and Rehabilitation Medicine |
| Mathematics and Physical Sciences | - includes Mathematics, Computer Science, Chemistry, Geology, Physics and Oceanography |

It should be noted that no degrees are currently awarded in the Maritimes in the areas marked with an asterisk (*).

APPENDIX F

UNRESTRICTED OPERATING GRANT ALLOCATIONS - 1990-91

New Brunswick

| | |
|---|---|
| Maritime Forest Ranger School | $ 1,702,840 |
| Mount Allison University | 12,641,230 |
| St. Thomas University | 5,152,900 |
| Université de Moncton | 38,527,730 |
| University of New Brunswick | 68,988,200 |
| Fund for Programme Change | 380,000 |
| | $ 127,392,900 |

Nova Scotia

| | |
|---|---|
| Acadia University | $ 20,828,155 |
| Atlantic School of Theology | 799,440 |
| Dalhousie University | 87,070,130 |
| Mount Saint Vincent University | 12,976,010 |
| Nova Scotia Agricultural College | 3,839,040 |
| Nova Scotia College of Art and Design | 4,557,290 |
| Nova Scotia College of Geographic Sciences | 613,850 |
| Nova Scotia Teachers College | 5,553,560 |
| St. Francis Xavier University | 14,931,445 |
| Saint Mary's University | 19,093,415 |
| Technical University of Nova Scotia | 15,712,490 |
| Université Sainte-Anne | 2,215,640 |
| University College of Cape Breton | 12,181,980 |
| University of King's College | 2,387,785 |
| | $ 202,760,230 |

Prince Edward Island

| | |
|---|---|
| Holland College | $ 5,846,230 |
| University of Prince Edward Island | 28,827,660 |
| Fund for Programme Change | 50,000 |
| | $ 34,723,890 |

APPENDIX G

RESTRICTED OPERATING ASSISTANCE ALLOTMENTS - 1990-91

| New Brunswick | Non-Space | Alteration and Renovations |
|---|---|---|
| Maritime Forest Ranger School | $ 54,200 | $ 70,000 |
| Mount Allison University | 328,700 | 437,300 |
| St. Thomas University | 179,800 | 125,900 |
| Université de Moncton | 876,500 | 1,032,700 |
| University of New Brunswick | 1,790,650 | 1,750,350 |
| Joint Projects (including NB/PEI Educational Computer Network) | 186,400 | - |
| | $ 3,416,250 | $ 3,416,250 |
| **Nova Scotia** | | |
| Acadia University | $ 401,860 | $ 435,500 |
| Atlantic School of Theology | 14,490 | 16,130 |
| Dalhousie University | 1,469,930 | 1,483,910 |
| Mount Saint Vincent University | 271,540 | 222,230 |
| Nova Scotia Agricultural College | 36,200 | 36,200 |
| Nova Scotia College of Art and Design | 108,620 | 94,980 |
| Nova Scotia College of Geographic Sciences | 18,110 | - |
| Nova Scotia Teachers College | 50,690 | - |
| St. Francis Xavier University | 293,260 | 383,520 |
| Saint Mary's University | 387,400 | 362,010 |
| Technical University of Nova Scotia | 293,260 | 256,280 |
| Université Sainte-Anne | 25,340 | 66,310 |
| University College of Cape Breton | 202,750 | 216,850 |
| University of King's College | 47,070 | 46,600 |
| | $ 3,620,520 | $ 3,620,520 |
| **Prince Edward Island** | | |
| Holland College | $ 182,800 | $ 196,600 |
| University of Prince Edward Island | 249,300 | 285,200 |
| Joint Projects (including NB/PEI Educational Computer Network) | 49,700 | - |
| | $ 481,800 | $ 481,800 |

APPENDIX H

RECOMMENDED CAPITAL PROJECTS - 1991-92

| | Total Provincial Government Contribution | Status of Project |
|---|---|---|
| NEW BRUNSWICK | | |
| Mount Allison University | | |
| - Activity Centre | $ 7,250,000 | Not approved as at year end |
| Université de Moncton, Moncton | | |
| - Arts Building | $ 6,300,000 | Project approved with $500,000 to be provided in 1991-92 |
| - Shippagan | $ 1,000,000 | Not approved as at year end |
| University of New Brunswick, Saint John | | |
| - Multi-Use Facility | $ 4,200,000 | Project approved with $500,000 to be provided in 1991-92 |
| NOVA SCOTIA | | |
| Dalhousie University | | |
| - Tupper Building Restoration | $ 10,000,000 | The Council of Maritime Premiers agreed to share in the costs because of the regional nature of the Medical School. The total contribution of the three provinces will be $8,000,000. |
| Mount Saint Vincent University | | |
| - Renovations, Library and Evaristus Hall | $ 900,000 | Not approved as at year end |
| St. Francis Xavier University | | |
| - Service facility | $ 1,300,000 | Not approved as at year end |
| - Rink ice plant; heating plant boiler addition; renovations - Xavier Hall | $ 500,000 | Not approved as at year end |
| Saint Mary's University | | |
| - Addition to Burke Education Centre | $ 2,966,000 | Not approved as at year end |
| Technical University of Nova Scotia | | |
| - Library expansion | $ 6,760,000 | Not approved as at year end |
| - Addition to "A" and "B" Building | $ 2,700,000 | Not approved as at year end |
| PRINCE EDWARD ISLAND | | |
| University of Prince Edward Island | | |
| - Renovations for the Nursing programme | $ 1,100,000 | Not approved as at year end |

APPENDIX J

AUDITED FINANCIAL STATEMENTS

## AUDITORS' REPORT

To the Members of the
Maritime Provinces Higher Education Commission

We have audited the balance sheet of the Maritime Provinces Higher Education Commission as at March 31, 1991 and the statements of revenue and expenditure - grants, committed funds and revenue and expenditure - administration for the year then ended. These financial statements are the responsibility of the Commission. Our responsibility is to express an opinion on these financial statements based on our audit.

We conducted our audit in accordance with generally accepted auditing standards. Those standards require that we plan and perform an audit to obtain reasonable assurance whether the financial statements are free of material misstatement. An audit includes examining, on a test basis, evidence supporting the amounts and disclosures in the financial statements. An audit also includes assessing the accounting principles used and significant estimates made by management, as well as evaluating the overall financial statement presentation.

In our opinion, these financial statements present fairly, in all material respects, the financial position of the Commission as at March 31, 1991 and the results of its operations for the year then ended in accordance with generally accepted accounting principles.

Coopers & Lybrand

CHARTERED ACCOUNTANTS
May 30, 1991

## MARITIME PROVINCES HIGHER EDUCATION COMMISSION

## BALANCE SHEET AS AT MARCH 31, 1991

### ASSETS

| | 1991 ($000) | 1990 ($000) |
|---|---|---|
| Cash and outstanding deposits | 1,841 | 2,329 |
| Grant funds receivable - Province of New Brunswick | 7,388 | 7,866 |
| Amount due from the Government of Canada | 737 | 775 |
| Amount due from (to) the Council of Maritime Premiers (note 2) | 15 | (12) |
| Other receivables | 6 | 9 |
| | 9,987 | 10,967 |

### LIABILITIES

| | | |
|---|---|---|
| Accounts payable | 43 | 35 |
| Amounts payable to institutions - Operating funds | 4,503 | 3,918 |
| Other | 834 | 857 |
| | 5,380 | 4,810 |

### COMMITTED FUNDS

| | | |
|---|---|---|
| Operating | 4,387 | 5,686 |
| Capital | 220 | 471 |
| | 4,607 | 6,157 |
| | 9,987 | 10,967 |

SIGNED ON BEHALF OF THE COMMISSION

Member

Member

## MARITIME PROVINCES HIGHER EDUCATION COMMISSION

## STATEMENT OF COMMITTED FUNDS

## FOR THE YEAR ENDED MARCH 31, 1991

| | New Brunswick ($000) | Prince Edward Island ($000) | Total 1991 ($000) | Total 1990 ($000) |
|---|---|---|---|---|
| **OPERATING GRANTS** | | | | |
| Balance - beginning of year | 4,797 | 889 | 5,686 | 6,548 |
| Excess expenditure for the year | (1,066) | (233) | (1,299) | (884) |
| Transfer from capital grants | - | - | - | 22 |
| Balance - end of year | 3,731 | 656 | 4,387 | 5,686 |
| **CAPITAL GRANTS** | | | | |
| Balance - beginning of year | 466 | 5 | 471 | 1,139 |
| Excess expenditure for the year | (251) | - | (251) | (646) |
| Transfer to operating grants | - | - | - | (22) |
| Balance - end of year | 215 | 5 | 220 | 471 |
| **COMMITTED FUNDS - END OF YEAR** | 3,946 | 661 | 4,607 | 6,157 |

MARITIME PROVINCES HIGHER EDUCATION COMMISSION

STATEMENT OF REVENUE AND EXPENDITURE - GRANTS

FOR THE YEAR ENDED MARCH 31, 1991

| | New Brunswick | | Nova Scotia (Note 1) | | Prince Edward Island | | Other (note 3) | | Total | Total |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | 1991 ($000) | 1990 ($000) | 1991 ($000) | 1990 ($000) | 1991 ($000) | 1990 ($000) | 1991 ($000) | 1990 ($000) | 1991 ($000) | 1990 ($000) |
| **OPERATING GRANTS** | | | | | | | | | | |
| **REVENUE** | | | | | | | | | | |
| Grants | 137,088 | 126,777 | 4,284 | 3,939 | 31,614 | 29,553 | - | - | 172,986 | 160,269 |
| Unrestricted | 6,833 | 6,391 | - | - | 933 | 875 | - | - | 7,766 | 7,266 |
| Restricted | - | - | - | - | 37 | 38 | 3,230 | 3,003 | 3,267 | 3,041 |
| Other | 143,921 | 133,168 | 4,284 | 3,939 | 32,584 | 30,466 | 3,230 | 3,003 | 184,019 | 170,576 |
| **EXPENDITURE** | | | | | | | | | | |
| Grants | 136,688 | 128,436 | 4,284 | 3,939 | 31,637 | 29,521 | - | - | 172,609 | 161,896 |
| Unrestricted (schedule 1) | 8,299 | 5,909 | - | - | 1,180 | 652 | - | - | 9,479 | 6,561 |
| Restricted (schedule 2) | - | - | - | - | - | - | 3,230 | 3,003 | 3,230 | 3,003 |
| Other | 144,987 | 134,345 | 4,284 | 3,939 | 32,817 | 30,173 | 3,230 | 3,003 | 185,318 | 171,460 |
| **EXCESS REVENUE (EXPENDITURE) FOR THE YEAR** | (1,066) | (1,177) | - | - | (233) | 293 | - | - | (1,299) | (884) |
| **CAPITAL GRANTS** | | | | | | | | | | |
| **REVENUE** | 210 | 1,900 | - | - | - | - | - | - | 210 | 1,900 |
| **EXPENDITURE (schedule 3)** | 461 | 2,546 | - | - | - | - | - | - | 461 | 2,546 |
| **EXCESS EXPENDITURE FOR THE YEAR** | (251) | (646) | - | - | - | - | - | - | (251) | (646) |

## MARITIME PROVINCES HIGHER EDUCATION COMMISSION

## STATEMENT OF REVENUE AND EXPENDITURE - ADMINISTRATION

## FOR THE YEAR ENDED MARCH 31, 1991

| | 1991 ($000) | 1990 ($000) |
|---|---|---|
| **REVENUE** | | |
| Contributions - | | |
| New Brunswick | 317 | 307 |
| Nova Scotia | 386 | 373 |
| Prince Edward Island | 55 | 54 |
| | 758 | 734 |
| **EXPENSES** | | |
| Salaries and Benefits | 476 | 454 |
| Office rent | 50 | 47 |
| Professional services | 10 | 10 |
| Travel - | | |
| Board members | 17 | 13 |
| Per diem allowance | 12 | 10 |
| Other | 39 | 31 |
| Special studies | 29 | 37 |
| Office supplies, telephone and postage | 22 | 23 |
| Office furniture and equipment | 20 | 39 |
| Publications | 5 | 4 |
| Other | 28 | 25 |
| | 708 | 693 |
| EXCESS OF REVENUE OVER EXPENSES FOR THE YEAR (NOTE 2) | 50 | 41 |

MARITIME PROVINCES HIGHER EDUCATION COMMISSION

NOTES TO FINANCIAL STATEMENTS

FOR THE YEAR ENDED MARCH 31, 1991

1. ACCOUNTING POLICIES

(a) Content of these financial statements

In accordance with the Maritime Provinces Higher Education Commission Acts (Section 18, New Brunswick and Prince Edward Island; Section 19, Nova Scotia), the Provinces have the options of paying grants to the institutions, either directly or through the Commission. The Province of Nova Scotia makes direct payments to Nova Scotia institutions and as a result these financial statements include only the operating and capital grants to New Brunswick and Prince Edward Island institutions.

(b) Capital assets

Capital assets are charged to operations as expenses in the year of acquisition.

2. AMOUNT DUE FROM (TO) THE COUNCIL OF MARITIME PREMIERS

This item consists of:

| | 1991 ($000) | 1990 ($000) |
|---|---|---|
| Balance - beginning of year | (12) | (51) |
| Administration - | | |
| Excess of revenue over expenses for the year | (50) | (41) |
| Advances on contributions | (581) | (558) |
| Contribution recorded as revenue in the Statement of Revenue and Expenses | 758 | 734 |
| Interest earned | (100) | (96) |
| Balance - end of year | 15 | (12) |

MARITIME PROVINCES HIGHER EDUCATION COMMISSION

NOTES TO FINANCIAL STATEMENTS

FOR THE YEAR ENDED MARCH 31, 1991

## 3. OTHER ACTIVITIES

During the year the Commission received and disbursed funds on behalf of the following:

| | 1991 ($000) | 1990 ($000) |
|---|---|---|
| OPERATING FUNDS | | |
| Government of Canada - Contribution to institutions under the Canada/New Brunswick Official Languages in Education Agreement | 1,775 | 1,482 |
| Province of New Brunswick - Foreign student differential fees | 623 | 736 |
| Province of Prince Edward Island - Victoria General Hospital | 90 | 90 |
| Province of Newfoundland - University of Prince Edward Island - Atlantic Veterinary College | 536 | 492 |
| Province of Nova Scotia - Province of New Brunswick re: Maritime Forest Ranger School students | 206 | 203 |
| | 3,230 | 3,003 |

## 4. OPERATING LEASE

The Commission has leased office facilities to November 1991 at a minimum annual rate of $26,671.

Schedule 1

## MARITIME PROVINCES HIGHER EDUCATION COMMISSION

## SCHEDULE OF UNRESTRICTED GRANTS EXPENDITURE

## FOR THE YEAR ENDED MARCH 31, 1991

| | 1991 ($000) | 1990 ($000) |
|---|---|---|
| NEW BRUNSWICK | | |
| Institutions - | | |
| Maritime Forest Ranger School | 1,703 | 1,602 |
| Mount Allison University | 12,511 | 12,696 |
| Saint Thomas University | 5,061 | 4,501 |
| Université de Moncton | 38,144 | 35,651 |
| University of New Brunswick | 68,342 | 63,969 |
| University of Prince Edward Island - Atlantic Veterinary College | 3,481 | 3,200 |
| | 129,242 | 121,619 |
| Interprovincial transfers - | | |
| Province of Newfoundland | 529 | 525 |
| Province of Nova Scotia | 3,851 | 3,866 |
| Province of Ontario | 29 | 27 |
| Province of Québec | 3,037 | 2,399 |
| | 7,446 | 6,817 |
| | 136,688 | 128,436 |
| NOVA SCOTIA | | |
| Institutions - | | |
| University of Prince Edward Island - Atlantic Veterinary College | 4,284 | 3,939 |
| PRINCE EDWARD ISLAND | | |
| Institutions - | | |
| Holland College | 5,861 | 5,493 |
| University of Prince Edward Island | 14,896 | 13,590 |
| University of Prince Edward Island - Atlantic Veterinary College | 5,599 | 4,987 |
| | 26,356 | 24,070 |
| Interprovincial Transfer - | | |
| Province of Nova Scotia | 5,274 | 5,444 |
| Province of Ontario | 7 | 7 |
| | 5,281 | 5,451 |
| | 31,637 | 29,521 |
| | 172,609 | 161,896 |

Schedule 2

## MARITIME PROVINCES HIGHER EDUCATION COMMISSION

## SCHEDULE OF RESTRICTED GRANTS EXPENDITURE

## FOR THE YEAR ENDED MARCH 31, 1991

| | 1991 ($000) | 1990 ($000) |
|---|---|---|
| **NEW BRUNSWICK** | | |
| Maritime Forest Ranger School | 85 | 32 |
| Mount Allison University | 1,424 | 498 |
| Saint Thomas University | 483 | 113 |
| Université de Moncton | 2,186 | 1,451 |
| University of New Brunswick | 3,663 | 3,320 |
| Joint Projects - | | |
| Computer Network | 458 | 495 |
| | 8,299 | 5,909 |
| **PRINCE EDWARD ISLAND** | | |
| Holland College | 288 | 317 |
| University of Prince Edward Island | 850 | 287 |
| Joint Projects - | | |
| Computer Network | 42 | 48 |
| | 1,180 | 652 |
| | 9,479 | 6,561 |

Schedule 3

## MARITIME PROVINCES HIGHER EDUCATION COMMISSION

## SCHEDULE OF CAPITAL GRANTS EXPENDITURE

## FOR THE YEAR ENDED MARCH 31, 1991

| | 1991 ($000) | 1990 ($000) |
|---|---|---|
| NEW BRUNSWICK | | |
| St. Thomas University | 210 | - |
| Université de Moncton | 251 | 2,538 |
| University of New Brunswick | - | 8 |
| | 461 | 2,546 |

## APPENDIX K

## PUBLICATIONS OF THE MPHEC

**Report of the Committee on Higher Education in the French Sector of New Brunswick**. Fredericton, N.B.; April 1975.

**A Unique Regional Approach to Coordinating Higher Education**. Brochure; Fredericton, N.B.; June 1975.

**Report of a Study of the Establishment of a School of Veterinary Medicine in the Atlantic Region**. Prepared for the MPHEC by Dean D.G. Howell; Fredericton, N.B.; August 1975.

**Legal Education in the Maritime Provinces**. Prepared for the MPHEC by Dean D.A. Soberman; Fredericton, N.B.; August 1976.

**Higher Education in the Maritimes - 1976 - An Overview**. Fredericton, N.B.; October 1976.

**Research Report on Engineering Education in the Maritimes**. Prepared by Dean L.W. Shemilt; Fredericton, N.B.; December 1976.

**In Process - Three-Year Regional Planning for Higher Education in the Maritime Provinces**. Fredericton, N.B.; April 1977.

**Balancing Needs and Resources - 1978 Update of the MPHEC's Evolving Three-Year Regional Planning for Higher Education in the Maritime Provinces**. Fredericton, N.B.; January 1978.

**Issues for the Eighties - Evolving Three-Year Regional Planning for Higher Education in the Maritime Provinces 1979-80 to 1981-82**. Fredericton, N.B.; June 1979.

**Report of the Study of Financial Aid to Maritime Students**. Fredericton, N.B.; March 1980.

**Planning for the 80s - Evolving Three-Year Regional Planning for Higher Education in the Maritime Provinces 1980-81 to 1982-83**. Fredericton, N.B.; April 1980.

**Operations, Regulations and Procedural Guidelines**. Fredericton, N.B.; January 1981.

**Telematics and Higher Education - A Report of the Colloquium**. Fredericton, N.B.; January 1981.

**Maritime Provinces Post-Secondary Institutions - As We See Ourselves**. Fredericton, N.B.; May 1981.

**In Transition - Evolving Three-Year Regional Planning for Higher Education in the Maritime Provinces 1982-83 to 1984-85**. Fredericton, N.B.; June 1982.

**Research Profile - Maritime Post-Secondary Institutions**. Fredericton, N.B.; Summer 1983.

**MPHEC: Policies, Procedures and Activities**. Fredericton, N.B.; February 1986.

**Statistical Compendium**. Fredericton, N.B.; March 1986.

**An MPHEC Initiative in Support of Institutional Programme Review**. Fredericton, N.B.; August 1986.

**Statistical Compendium**. Fredericton, N.B.; 1988.

**Student Aid for the 1990s**. Student Aid Study Committee Report; Fredericton, N.B.; November 1988.

**Learning Disabilities in Post-Secondary Education**. Prepared by Margaret Golick, Ph.D.; Fredericton, N.B.; December 1988.

**Annual Report**. Fredericton, N.B.; published annually since 1975.

**Financial Plan**. Fredericton, N.B.; published annually since 1977.

**Maritime Provinces Post-Secondary Programme Profile**. Fredericton, N.B.; published annually from September 1977 to September 1988 inclusively; and April 1990.

# CESPM

commission de l'enseignement
supérieur des provinces maritimes

# RAPPORT ANNUEL
# 1990-91

le conseil des premiers
ministres des maritimes

COMMISSION DE L'ENSEIGNEMENT SUPÉRIEUR
DES PROVINCES MARITIMES

Pièce 450, King's Place
C.P. 6000
Fredericton (Nouveau-Brunswick
E3B 5H1

(506) 453-2844

# RAPPORT ANNUEL

# 1990-1991

Fredericton (Nouveau-Brunswick)

septembre 1991

ISSN 0318-8612

## TABLE DES MATIÈRES


LETTRE D'ACCOMPAGNEMENT ..... 1

INTRODUCTION ..... 3
- MESSAGE DU PRÉSIDENT ..... 3
- LA COMMISSION ..... 3
- MEMBRES DE LA CESPM ..... 3
- PERSONNEL DE LA CESPM ..... 5

ACTIVITÉS CYCLIQUES ..... 6
- RÉUNIONS DE LA COMMISSION ..... 6
- AUTRES RÉUNIONS ..... 6
- ACTIVITÉS DE PLANIFICATION ..... 6
  - Planification des programmes ..... 6
  - Inscriptions ..... 7
  - Planification financière ..... 7
- ENTENTES INTRA-MARITIMES DE FINANCEMENT DES PROGRAMMES ... 9
- ENTENTES INTERPROVINCIALES ..... 9
  - Entente Nouveau-Brunswick - Québec ..... 9
  - Entente Nouveau-Brunswick/Île-du-Prince-Édouard - Ontario ..... 10
  - Entente Nouveau-Brunswick - Terre-Neuve ..... 10

ACTIVITÉS DE 1990-1991 ..... 11
- RÉSEAU D'ORDINATEURS, RESSOURCES ET SERVICES ..... 11
- ENSEIGNEMENT À DISTANCE ..... 11
- DIRECTIVE AYANT TRAIT AUX ÉTUDIANTS ÉTRANGERS ..... 11
- ÉTUDE DES RESSOURCES MATÉRIELLES DANS LES ÉTABLISSEMENTS DES MARITIMES ..... 11
- RÔLE ET CAPACITÉ PRÉVUE ..... 11
- DIRECTIVE SUR LES GARDERIES ..... 12

ANNEXES ..... 13

# LETTRE D'ACCOMPAGNEMENT

Le 1er septembre 1991

Le Président
CONSEIL DES PREMIERS MINISTRES DES MARITIMES
C.P. 2044
Halifax (Nouvelle-Écosse)
B3J 2Z1

Monsieur le Président

J'ai l'honneur de présenter au Conseil des Premiers ministres des Maritimes le rapport annuel de la Commission de l'enseignement supérieur des provinces Maritimes. Ce rapport couvre la période du 1er avril 1990 au 31 mars 1991.

Veuillez agréer, Monsieur le Président, l'expression de mes sentiments les plus distingués.

Le président,

Tim Andrew

# INTRODUCTION

## MESSAGE DU PRÉSIDENT

L'année 1990-1991 a été très productive pour la Commission et pour les universités des Maritimes. La première ébauche du rapport sur le rôle et la capacité prévue des universités de la Nouvelle-Écosse leur a été présentée au début de l'année, ce qui a donné lieu à plusieurs séances de discussion, particulièrement entre le Conseil de l'enseignement supérieur de la Nouvelle-Écosse et le Conseil des recteurs des universités de la Nouvelle-Écosse. Le processus du rôle et de la capacité prévue a également été amorcé avec les universités du Nouveau-Brunswick et de l'Île-du-Prince-Édouard.

La phase II de l'étude sur l'espace a été achevée et distribuée. On y cerne l'importance dans la région du problème de l'entretien reporté. En outre, il a donné lieu à la constitution d'un comité mixte de la CESPM-AUA chargé de proposer des solutions de rechange visant à résoudre ce problème. Un sous-comité de la Commission a aussi préparé un rapport sur les garderies dans les établissements d'enseignement de la région.

Au plan national, l'étude sur le développement des ressources humaines proposée par le Gouvernement du Canada n'a pas donné les résultats escomptés en raison du non aboutissement des négociations du lac Meech. L'Association des universités et collèges du Canada a établi un groupe de travail d'une personne sur l'éducation universitaire, auquel la Commission a fait une présentation. Le personnel du groupe de travail a également rencontré le personnel de la Commission au sujet de plusieurs documents de recherche. Des discussions se sont déroulées avec les experts-conseils du Secrétariat d'État quant à l'avenir de l'aide aux étudiants.

Le président de la Commission est fort reconnaissant de la collaboration entière et sincère des membres de la Commission de l'enseignement supérieur des provinces Maritimes et du Conseil de l'enseignement supérieur de la Nouvelle-Écosse.

C'est avec grande tristesse que la Commission et les membres de la communauté enseignante au Canada et à l'étranger et grand nombre d'autres personnes ont appris en juin dernier le décès prématuré de M^me^ Catherine Wallace. M^me^ Wallace a assumé la présidence de la Commission à ses tout débuts, soit de 1974 à 1982.

## LA COMMISSION

La Commission de l'enseignement supérieur des provinces Maritimes, créée en 1974 par le Conseil des Premiers ministres des Maritimes, fait rapport au Conseil et, par l'entremise de celui-ci, aux trois assemblées législatives.

Selon la loi, la Commission a pour objet

> "d'aider les provinces et les établissements à utiliser et à répartir leurs ressources plus avantageusement et plus efficacement dans le domaine de l'enseignement supérieur de la région."

Il y a vingt et un établissements d'enseignement postsecondaire relevant de la Commission, dont quatre sont des établissements à campus multiples. Ils comprennent tous les établissements de la région offrant des programmes universitaires et trois établissements postsecondaires spécialisés d'arts appliqués et de technologie.

Les fonctions attribuées à la Commission par la loi sont indiquées dans la codification administrative des lois de la CESPM qui apparaît à l'annexe A.

## MEMBRES DE LA CESPM

La CESPM est composée de dix-neuf membres et d'un président à temps plein, tous nommés par le Conseil des Premiers ministres des Maritimes.

Au moins six des dix-neuf membres doivent être nommés de chacun des trois groupes suivants: candidats proposés par un comité composé des dirigeants des universités et des représentants des sénats universitaires ou des organismes équivalents (catégorie a); haut fonctionnaires et chefs administratifs des établissements non-universitaires (catégorie b); et le public en général (catégorie c). Au moins un membre de chaque groupe doit être tiré de chacune des provinces du Nouveau-Brunswick, de la Nouvelle-Écosse et de l'Île-du-Prince-Édouard.

À la fin de l'année, la Commission était composé de:

| | | Catégorie | Mandat expirant le 31 mars |
|---|---|---|---|
| Tim Andrew | Président, CESPM<br>Fredericton (N.-B.) | - | - |
| Léonard Arsenault | Sous-ministre<br>Ministère de l'enseignement supérieur et de la Formation<br>Fredericton (N.-B.) | b | 1992 |
| John Barry | Avocat<br>Barry & O'Neil<br>Saint-Jean (N.-B.) | c | 1992 |
| Kathryn Bindon | Vice-recteure à l'Enseignement<br>Mount Saint Vincent University<br>Halifax (N.-É.) | a | 1992 |
| Roger Burke | Sous-ministre<br>Ministère de l'Éducation<br>Charlottetown (Î.-P.-É.) | b | 1991 |
| Médard Collette | Vice-recteur à l'Administration<br>Université de Moncton<br>Moncton (N.-B.) | a | 1993 |
| Léger Comeau | Vice-recteur aux Affaires extérieures<br>Université Sainte-Anne<br>Pointe-de-l'Église (N.-É.) | a | 1991 |
| François Daigle | Étudiant<br>Université de Moncton<br>Moncton (N.-B.) | c | 1991 |
| Claire Doiron | Comptable<br>Hôpital Dr. Georges-L. Dumont<br>Moncton (N.-B.) | c | 1991 |
| Gerald McCarthy | Président<br>Conseil de l'enseignement supérieur de la Nouvelle-Écosse<br>Halifax (N.-É.) | b | 1993 |
| Carmen Moir | Sous-ministre<br>Ministère des Services communautaires<br>Halifax (N.-É.) | b | 1991 |
| Lara Morris | Étudiante<br>Dalhousie University<br>Halifax (N.-É.) | c | 1991 |

| | | Catégorie | Mandat expirant le 31 mars |
|---|---|---|---|
| Arthur Motyer | Professeur d'anglais<br>Mount Allison University<br>Sackville (N.-B.) | a | 1991 |
| Dermot Mulrooney | Directeur exécutif des programmes<br>Ministère de l'Enseignement supérieur<br>et de l'Apprentissage des métiers<br>Halifax (N.-É.) | b | 1992 |
| Ruth Pulsifer | Coordonnatrice des services de counselling<br>Cobequid Educational Centre<br>Truro (N.-É.) | c | 1992 |
| Joseph Revell | Professeur agrégé d'administration des affaires<br>University of Prince Edward Island<br>Charlottetown (Î.-P.-É.) | a | 1992 |
| Alasdair Sinclair | Professor d'économie<br>Dalhousie University<br>Halifax (N.-É.) | a | 1993 |
| Ross Towler | Directeur-en-chef<br>Institute of Chartered Accountants of Nova Scotia<br>Halifax (N.-É.) | c | 1992 |
| Carolyn Trainor | Directrice de nursing<br>Charlottetown Clinic<br>Charlottetown (Î.-P.-É.) | c | 1993 |
| Frank Zakem | Directeur des Affaires municipales<br>Ministère des Affaires communautaires et culturelles<br>Charlottetown (Î.-P.-É.) | b | 1992 |

## PERSONNEL DE LA CESPM

La Commission embauche du personnel selon le plan d'organisation du personnel approuvé par le Conseil. À la fin de l'année, le personnel de la CESPM comprenait:

Président ..... Tim Andrew
Directeur de la planification financière ..... Lawrence Durling
Directeur de la recherche et de la planification académique ..... John Keyston
Agent des finances ..... Daniel Godbout
Secrétaire de la CESPM/Agente de recherche ..... Louise Grady
Agente de recherche ..... Sharleen Bulmer
Agente de recherche ..... Jean Fisher
Secrétaire ..... Jacqueline Cleveland
Secrétaire Secrétaire ..... Joanne Neilson

# ACTIVITÉS CYCLIQUES

## RÉUNIONS DE LA COMMISSION

Au cours de l'exercice financier 1990-1991, la Commission de l'enseignement supérieur des provinces Maritimes a tenu neuf réunions aux dates et lieux suivants:

le 2 avril 1990 - Halifax (N.-É.)
le 10 mai 1990 - Halifax (N.-É.)
le 25 juin 1990 - Charlottetown (Î.-P.-É.)
le 1er août 1990 - Halifax (N.-É.)
le 10 septembre 1990 - Antigonish (N.-É.)
le 29 octobre 1990 - Halifax (N.-É.)
le 10 décembre 1990 - téléconférence
le 4 février 1991 - Fredericton (N.-B.)
le 26 mars 1991 - Halifax (N.-É.)

## AUTRES RÉUNIONS

La Commission a tenu, cette année encore, ses réunions ordinaires sur les campus des différents établissements. Au cours de l'année 1990-1991, les membres de la Commission ont ainsi eu l'occasion de rencontrer des représentants des établissements suivants : Technical University of Nova Scotia, Holland College, St. Francis Xavier University, Mount Saint Vincent University, University of New Brunswick - Fredericton, et Saint Mary's University. Au cours de ces réunions, les présentations par les établissements ont porté sur des sujets tels que la perception propre à chaque établissement de sa mission, en mettant l'accent sur le rôle de l'enseignement et des services connexes à l'ensemble de la collectivité, sur la rationalisation des programmes et des ressources, sur les ententes de coopération avec les autres établissements, l'importance continue de la recherche, la pression croissante concernant l'augmentation des inscriptions, le profil changeant de la clientèle étudiante et l'importance de la planification stratégique. Les établissements ont en outre réitéré leur appui à la Commission et leur gratitude quant à son rôle tampon entre eux et le gouvernement.

En octobre 1990, le Comité des finances de la Commission a demandé à des sources externes de l'aider dans la formulation de ses recommandations relatives à l'aide financière pour l'année 1991-1992. À cette fin, le Comité des finances a rencontré des représentants des étudiants, des facultés et de l'Association des universités de l'Atlantique (AUA) et a entendu leurs présentations.

## ACTIVITÉS DE PLANIFICATION

Étant donné son évolution dans le processus de révision de la formule de financement entrepris en 1988-1989, la Commission n'a pas demandé cette année, comme ce fut le cas depuis 1982, que les établissements lui présentent leurs prévisions triennales à jour sur les programmes, les inscriptions et les dépenses de fonctionnement et de capital. Cette décision avait pour but d'alléger la charge de la cueillette d'information et de la préparation de rapport. Le processus de révision de la formule de financement comprend la présentation par les établissements d'un énoncé sur leur rôle et leur capacité prévue. Cette question est traitée plus en détail dans la section suivante.

### Planification des programmes

Les établissements doivent soumettre leurs propositions de programmes nouveaux ou modifiés à la Commission pour l'approbation du financement de ceux-ci avant leur mise en oeuvre. Dès qu'elle les reçoit, la Commission renvoie les propositions de programmes universitaires au Comité consultatif AUA-CESPM sur les affaires académiques et les propositions de programmes d'arts appliqués et de technologie au Comité consultatif sur les arts appliqués et la technologie afin d'obtenir leu avis avant de recommander au Conseil des Premiers ministres des Maritimes d'approuver ou non les programmes proposés. Les Comités consultatifs des programmes doivent s'assurer que le programme proposé est nécessaire, qu'il ne fait pas double emploi avec un programme déjà offert et que l'établissement auteur la demande dispose de suffisamment de ressources pour l'implanter. À la fin de l'année, la Commission procédait à la révision de ses règles et modalités relatives à la présentation de propositions de programmes, tant nouveaux que modifiés.

En 1990-1991, la Commission a étudié un total de 18

propositions de programmes. Un résumé des recommandations de la CESPM concernant les propositions de programmes étudiées durant l'année visée par le rapport apparaît au tableau 1. Une liste complète des programmes et des recommandations y afférentes sont fournies à l'annexe B.

Étant donné le moratoire imposé en 1989-1990 sur le maintien en vigueur de l'autorisation des nouveaux programmes dans les établissements de la Nouvelle-Écosse, en fonction des résultats de la révision de la formule de financement et vu l'absence de prévisions à jour des programmes dans les établissements du

**Tableau 1** Résumé des recommandations de la CESPM concernant les propositions de programmes étudiées - 1990-1991

| | Recommandés | Non Recommandés | En attente |
|---|---|---|---|
| Programmes universitaires | | | |
| Nouveaux programmes | 4 | 2 | 5 |
| Programmes restructurés | 1 | 0 | 1 |
| Programmes d'arts appliqués et de technologie | 10 | 1 | 0 |

Nouveau-Brunswick et de l'Île-du-Prince-Édouard, seules les propositions déjà en cours ont continué d'être traitées. La Commission a néanmoins poursuivi son étude des nouvelles propositions afin d'éviter trop de retard au moment de la reprise des activités.

Les membres des deux Comités consultatifs des programmes de la Commission sont énumérés à l'annexe C.

## Inscriptions

La tendance à la hausse du niveau des inscriptions aux établissements postsecondaires des Maritimes qui relèvent de la Commission s'est poursuivie en 1990–1991, affichant une augmentation d'environ 3,9% depuis 1989–1990. Les inscriptions à temps plein ont atteint 47 926 en 1990–1991 comparativement à 46 127 en 1989–1990, tandis que le total des équivalences d'inscription à plein temps est passé à 55 099 en 1990–1991 par rapport à 53 040 l'année précédente. Les annexes D-1 et D-2 présentent respectivement les statistiques concernant les inscriptions à plein temps et les équivalences d'inscriptions à plein temps pondérées, par établissement. Le tableau 2 à la page suivante présente la répartition des inscriptions universitaires à plein temps par catégorie de discipline et par niveau. Les différents programmes dans chaque catégorie de discipline sont présentés à l'annexe E.

## Planification financière

Pour l'année 1990-1991, la Commission avait recommandé que les gouvernements du Nouveau-Brunswick, de la Nouvelle-Écosse et de l'Île-du-Prince-Édouard augmentent les prévisions budgétaires de 6,7%, 8,9% et 6,9% respectivement. Ces hausses représentaient un montant global de 372 506 000 $. Le Nouveau-Brunswick et l'Île-du-Prince-Édouard ont accepté les recommandations de la Commission. Pour sa part, la Nouvelle-Écosse a autorisé une augmentation d'environ 3 % de moins que le montant recommandé par la Commission. La répartition approuvée des montants d'aide de fonctionnement sans restrictions par établissement pour l'année 1990–1991 est fournie à l'annexe F, tandis que celle des montants d'aide de

fonctionnement avec restrictions figure à l'annexe G.

En novembre 1990, la Commission a présenté son *Plan financier 1991-1992* au Conseil des Premiers ministres des Maritimes. La Commission y recommandait pour 1991-1992 que les trois provinces Maritimes fournissent un montant global de 393 497 000 $ en aide de fonctionnement, comparativement au montant de 366 614 000 $ qui avait été approuvé pour l'année précédente, soit une augmentation de 7,3% par rapport à 1990–1991. Les recommandations de la Commission en matière de financement de fonctionnement proposaient une augmentation de 5,3% répartie uniformément entre les trois provinces. Un redressement additionnel de 2% à la base de financement a été recommandé pour les établissements du Nouveau-Brunswick et de l'Île-du-Prince-Édouard. Pour ces deux provinces, on a également recommandé du financement pour le développement des programmes, soit 0,1% et 1,5% respectivement. Étant donné que la Nouvelle-Écosse préconise une méthode différente pour répartir les fonds entre ses établissements, ces derniers postes ont été remplacés par un montant de 4 millions de dollars sous forme d'enveloppes budgétaires, qui caractérisent le nouveau mécanisme de répartition du financement en Nouvelle-Écosse. On recommandait également une augmentation de 0,7% pour achever le programme d'égalisation de l'aide à certains établissements de cette province. Compte tenu du redressement relatif aux transferts interprovinciaux, de l'expansion des programmes et de l'égalisation des niveaux d'aide de certains établissements de la Nouvelle-Écosse, la situation du financement par province offrait les augmentations suivantes: 7,3% pour le Nouveau-Brunswick, 7,2% pour la Nouvelle-Écosse et 8,6% pour l'Île-du-Prince-Édouard.

L'augmentation de 3,8 % d'aide de fonctionnement que le Nouveau-Brunswick a approuvée par la suite correspondait au montant recommandé par la Commission moins environ 4,7 millions de dollars, soit le montant équivalent à l'économie obtenue en raison du blocage des salaires pendant une période de douze mois, que la province a imposé. De son côté, l'Île-du-Prince-Édouard a approuvé une augmentation de 5%. Quant à la Nouvelle-Écosse, elle a répondu à la recommandation de la Commission en approuvant une augmentation de 1,25%, comprenant 1,5 million de

**Tableau 2** Répartition des inscriptions universitaires à plein temps par catégorie de discipline et par niveau - provinces Maritimes - 1990-1991

| | Inscriptions à plein temps | | |
|---|---|---|---|
| | Baccalauréat | Maîtrise | Doctorat |
| Catégorie de discipline: | | | |
| Sciences agricoles et biologiques | 2 855 | 167 | 95 |
| Éducation | 4 327 | 351 | 32 |
| Génie et sciences appliquées | 3 154 | 298 | 113 |
| Beaux arts et arts appliqués | 1 166 | 11 | - |
| Professions de la santé | 2 122 | 493 | 31 |
| Humanités | 13 546 | 233 | 96 |
| Mathématiques et sciences physiques | 2 041 | 173 | 165 |
| Sciences Sociales – Affaires/commerce | 6 964 | 374 | - |
| Sciences Sociales – Autres | 6 090 | 468 | 76 |
| Non signalé | 659 | - | - |
| TOTAL | 42 924 | 2 568 | 608 |

dollars pour achever le programme d'égalisation des établissements concernés. À la hausse des subventions de fonctionnement accordées à chaque établissement de la Nouvelle-Écosse, s'ajoutent les économies générées par le blocage des salaires imposé par cette province pour une période de deux ans.

Le *Plan financier 1991-1992* présente une nouvelle recommandation de projet de capitalisation pour la University of Prince Edward Island qui vient s'ajouter à celles déjà formulées au cours des années passées et non encore traitées. Une liste détaillée des projets d'aide capitale recommandés et leur statut en fin d'année financière se trouve à l'annexe H.

## ENTENTES INTRA-MARITIMES DE FINANCEMENT DES PROGRAMMES

En vertu de la formule de financement régional, chacune des trois provinces Maritimes accorde des subventions pour ses étudiants universitaires inscrits, dans l'une ou l'autre des deux autres provinces, aux programmes qui ne sont pas offerts dans la province de résidence. Le transfert de fonds en toute année financière déterminée se base sur les inscriptions des résidents des Maritimes à ces programmes régionaux de deux ans plus tôt (la dernière année pour laquelle les données d'inscriptions complètes sont disponibles au moment où les crédits budgétaires sont préparés).

Les transferts de fonds pour l'exercice 1990–1991 ainsi que les inscriptions de 1988–1989 sur lesquelles les transferts sont basés sont présentés au tableau 3 ci-bas. Les inscriptions de trente-trois étudiants du Nouveau-Brunswick et de 51 étudiants de la Nouvelle-Écosse au Atlantic Veterinary College de la University of Prince Edward Island sont financées par une entente distincte à laquelle participent les quatre provinces de l'Atlantique, et ne sont pas incluses dans ce tableau.

## ENTENTES INTERPROVINCIALES

Une des fonctions énumérées à l'article 12 (article 13 - N.-É.) de la loi sur la Commission consiste à "faciliter la conclusion d'accords avec des organismes en dehors de la région pour offrir des services d'enseignement supérieur qui ne sont pas disponibles dans la région ou que ces organismes peuvent fournir à meilleur compte". Par conséquent, la Commission a maintenu, en 1990–1991, les ententes avec les autres provinces permettant l'admission d'étudiants des Maritimes aux programmes d'études qui ne sont pas offerts dans la région.

### Entente Nouveau-Brunswick - Québec

À la fin de l'année financière 1990–1991, l'entente Nouveau-Brunswick - Québec a été renouvelée pour cinq

**Tableau 3** Transferts financiers entre les provinces Maritimes en vertu d'inscriptions universitaires - 1990-1991

| | Au N.-B. | | À la N.-É. | | À l'Î.-P.-É. | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | De la N.-É. | De l'Î.-P.-É. | Du N.-B. | De l'Î.-P.-É. | Du N.-B. | De la N.-É. |
| Transferts financiers de 1990–1991 (en millers de dollars) | 1 264 | 1 815 | 6 909 | 3 471 | 22 | 0 |
| Inscriptions de 1988–1989 des Maritimes aux programmes régionaux | 137 | 185 | 552 | 329 | 3 | 0 |

ans à compter de septembre 1991, afin de maintenir l'accès pour les étudiants francophones du Nouveau-Brunswick à divers programmes d'études offerts au Québec, principalement dans le domaine de la santé, et l'inscription annuelle d'une personne de l'Île-du-Prince-Édouard au programme de médecine. Le Comité

consultatif pour les étudiants francophones du Nouveau-Brunswick au Québec continuera de vérifier l'application de cette entente, d'étudier périodiquement l'éventail des programmes et de coordonner les demandes. Les membres du Comité sont énumérés à l'annexe C.

**Entente Nouveau-Brunswick/Île-du-Prince-Édouard - Ontario**

L'entente Nouveau-Brunswick/Île-du-Prince-Édouard - Ontario assure une place par année aux étudiants anglophones du Nouveau-Brunswick, et une place tous les trois ans à ceux de l'Île-du-Prince-Édouard, dans le programme d'optométrie à la University of Waterloo.

**Entente Nouveau-Brunswick - Terre-Neuve**

L'entente Nouveau-Brunswick - Terre-Neuve prévoit jusqu'à 40 places (10 places par année d'étude) pour les Néo-Brunswickois au programme de premier cycle en médecine à la Memorial University.

Les inscriptions des étudiants pour l'année 1990-1991 en vertu des diverses ententes interprovinciales sont présentées au tableau 4. Les transferts financiers pour 1990–1991 relativement à ces ententes sont présentés dans les états financiers de la Commission à l'annexe J.

**Tableau 4** Ententes interprovinciales - Nombre total des inscriptions - 1990-1991*

| | Nombre |
|---|---|
| Entente Nouveau-Brunswick - Québec | |
| Médecine | 99 |
| Art dentaire | 9 |
| Médecine vétérinaire | 9 |
| Pharmacie | 14 |
| Hygiène dentaire | 1 |
| Service social** | 1 |
| Agriculture | 4 |
| Audiologie/orthophonie | 9 |
| Ergothérapie | 11 |
| Physiothérapie | 20 |
| Optométrie | 7 |
| | 184 |
| Entente Nouveau-Brunswick/Île-du-Prince-Édouard - Ontario | |
| Optométrie | 5 |
| Entente Nouveau-Brunswick - Terre-Neuve | |
| Médecine | 38 |

* préliminaires
** niveau de maîtrise

# ACTIVITÉS DE 1990-1991

## RÉSEAU D'ORDINATEURS, RESSOURCES ET SERVICES

Le réseau d'ordinateurs à l'usage de l'enseignement au Nouveau-Brunswick et à l'Île-du-Prince-Édouard a continué, en 1990–1991, à faciliter le partage des ressources informatiques entre les établissements membres. Le Comité du réseau d'ordinateurs s'est réuni de façon régulière au cours de l'année visée pour échanger de l'information et étudier les demandes de matériel informatique, de logiciels et de ressources en matière de télécommunication en vue de faire des recommandations au conseil d'administration du réseau.

Au cours de l'année, des discussions préliminaires ont eu cours en vue de renouveler l'entente quinquennale en vertu de laquelle le réseau fonctionne. L'entente actuelle expire le 31 mars 1992.

## ENSEIGNEMENT À DISTANCE

En 1990-1991, les établissements des Maritimes, avec l'aide de la Commission, ont télédiffusé environ 23 heures d'enseignement par semaine sur le réseau ASN (Atlantic Satellite Network) pendant les semestres d'automne et d'hiver.

Un comité spécial a coordonné l'élaboration de la structure d'enseignement à distance mise en place l'an dernier pour concevoir et donner des cours de spécialisation au niveau du baccalauréat en sciences infirmières. La Commission attend un rapport de situation au cours de la prochaine année.

## DIRECTIVE AYANT TRAIT AUX ÉTUDIANTS ÉTRANGERS

Pour la troisième année consécutive, la Commission a maintenu à 1 700 $ les frais supplémentaires que les universités doivent exiger des étudiants étrangers.

En recommandant encore une fois que les frais supplémentaires n'augmentent pas, la Commission confirme ainsi sa position selon laquelle il faut éliminer le plus possible les obstacles que rencontrent les étudiants étrangers.

## ÉTUDE DES RESSOURCES MATÉRIELLES DANS LES ÉTABLISSEMENTS DES MARITIMES

Lors de la réunion du 10 septembre 1990, la Commission a reçu de l'expert-conseil un rapport préliminaire sur la phase II de l'étude sur les ressources matérielles dans les établissements des Maritimes - étude sur l'état des installations matérielles. Le rapport final a été déposé à la réunion du 4 février 1991. Celui-ci procurait à la Commission une évaluation détaillée de l'état global des immeubles sur les différents campus. En outre, on y précisait le coût des réparations découlant de l'entretien reporté, soit 80 millions de dollars, et des améliorations nécessaires pour répondre aux besoins et aux normes, soit 61,6 millions de dollars.

En raison de l'importance du financement nécessaire pour ces dépenses de capital, la Commission a entrepris, vers la fin de l'année, d'élaborer une stratégie pour composer avec les différents aspects de la phase II de l'étude sur l'espace concernant l'entretien reporté. À cette fin, un comité spécial formé des membres du Comité des finances de la Commission et de représentants des établissements a vu le jour et doit présenter un rapport avant que le cycle du budget 1992-1993 ne soit amorcé.

## RÔLE ET CAPACITÉ PRÉVUE

La Commission a convenu d'évaluer le rôle et la capacité prévue des établissements pour pouvoir revoir sa formule de financement. À la demande du Gouvernement de la Nouvelle-Écosse, le processus s'est accéléré afin de pouvoir instituer pour les établissements de cette province un nouveau mécanisme de financement dès 1990–1991.

La Commission, en collaboration avec le Conseil de

l'enseignement supérieur de la Nouvelle-Écosse, a procédé au cours de l'année visée à la rédaction de la version finale du rapport préliminaire sur le rôle et la capacité prévue qui avait été distribué à la fin de l'année financière précédente aux établissements pour examen et commentaires.

Après une série d'hypothèses, le rapport sur le rôle et la capacité prévue des établissements de la Nouvelle-Écosse formule des recommandations sur les programmes en faible demande et les départements qui comptent peu de personnel; sur la qualité; sur les programmes de 2e et de 3e cycles et les activités de recherche; sur le transfert des crédits; sur la Dalhousie University et la Technical University of Nova Scotia; sur l'éducation des adultes, la formation continue et l'enseignement à distance; sur les populations sous-représentées et l'aspect coopératif dans les secteurs sans programme structuré; sur les programmes de construction au niveau universitaire - capitalisation; sur des programmes précis; sur l'examen de nouveaux programmes; sur la capacité; et sur la clientèle hors province.

À la fin de l'année, il a été décidé que le rapport de la Nouvelle-Écosse sur le rôle et la capacité prévue fera l'objet de discussions lors d'une prochaine réunion du Conseil des Premiers ministres des Maritimes. En outre, on a amorcé la consultation avec les recteurs des établissements du Nouveau-Brunswick et de l'Île-du-Prince-Édouard en vue de préciser la forme et le contenu des énoncés du rôle et de la capacité prévue que doivent bientôt remettre ces deux provinces.

## DIRECTIVE SUR LES GARDERIES

Le comité chargé d'établir une directive sur les garderies a présenté son rapport à la Commission en mars 1991. La Commission avait constitué ce comité en octobre 1989 afin de se pencher sur la question du financement des garderies avant de se prononcer sur celle de la directive.

Le comité a formulé les quatre recommandations suivantes:

1. Le Comité appuie l'action prise par la Commission en matière du financement des projets (d'immobilisations et recommande que sa directive soit étendue afin de permettre l'utilisation des fonds de fonctionnement publics pour subventionner les services de garde d'enfants et pour les rendre plus accessibles, là où cela peut se justifier dans le cadre des priorités et des ressources de l'établissement en question.

2. Le Comité recommande que la Commission conseille vivement aux établissements qui ne l'ont pas encore fait d'examiner la situation de la garde d'enfants par rapport à l'accessibilité à leur établissement.

3. Le Comité recommande que la Commission poursuive son travail en vue d'obtenir les améliorations de l'aide aux étudiants qui favoriseraient, entre autres, la capacité des étudiants de payer les frais de garde, qu'il s'agisse de services établis au sein du centre universitaire ou à l'extérieur.

4. Le Comité recommande à la Commission de mentionner dans les mémoires qu'elle présente chaque année aux gouvernements le besoin croissant des étudiants en matière de services de garde abordables et d'en tenir compte dans ses recommandations relatives aux niveaux de financement de base.

La Commission a accepté sans réserve les trois premières recommandations du comité. La Commission a également convenu de tenir compte de la quatrième dans le cadre de ses propres recommandations aux gouvernements, en reconnaissant toutefois ses limites d'action en raison de la primauté des ministères provinciaux en matière de soutien des initiatives de garde d'enfants.

# ANNEXES


| | | |
|---|---|---|
| A | Lois créant la Commission | 14 |
| B | Étude des projets de programme en vue de subventions en 1990-1991 | 20 |
| C | Membres des comités consultatifs de la Commission | 22 |
| D-1 | Inscriptions à plein temps et équivalences à plein temps des inscriptions à temps partiel par établissement | 23 |
| D-2 | Inscriptions à plein temps pondérées et équivalences pour les établissements concernés | 24 |
| E | Catégories majeures des disciplines | 25 |
| F | Distribution des subventions de fonctionnement sans restrictions - 1990-1991 | 26 |
| G | Allocation de l'aide de fonctionnement avec restrictions - 1990-1991 | 27 |
| H | Projets capitaux recommandés - 1991-1992 | 28 |
| J | États financiers vérifiés | 29 |
| K | Publications de la CESPM | 39 |

## ANNEXE A

## LES LOIS FONDANT LA COMMISSION DE L'ENSEIGNEMENT SUPÉRIEUR DES PROVINCES MARITIMES

### Codification administrative

Ce qui suit est une codification administrative des lois fondant la Commission de l'enseignement supérieur des provinces Maritimes. La consolidation est basée sur la loi sur la Commission de l'enseignement supérieur des provinces Maritimes (Nouveau-Brunswick; Chapitre 12, 1973; sanctionnée le 7 juin 1973). Quelques articles de la loi de la Nouvelle-Écosse, An Act to Establish the Maritime Provinces Higher Education Commission (Nouvelle-Écosse; Chapitre 10, 1973; sanctionnée le 6 avril 1973), et la loi de l'Île-du-Prince-Édouard (Île-du-Prince-Édouard; Chapitre 19, 1973; sanctionnée le 16 mars 1973), ne s'appliquent qu'à ces provinces-là. Pour de tels articles, des traductions de bureau sont pourvues. Les lois susmentionnées paraissent ici telles que révisées au 15 juin 1988.

N.-B.: Sa Majesté, sur l'avis et du consentement de l'Assemblée législative du Nouveau-Brunswick, décrète ce qui suit:

N.-É.: Que soit décret par le Lieutenant-Gouverneur et l'Assemblée comme suit:

Î.-P.-É.: Que soit décret par le Lieutenant-Gouverneur et l'Assemblée législative de l'Île-du-Prince-Édouard comme suit:

| Article N.-B. | N.-É. | Î.-P.-É. | |
|---|---|---|---|
| - | 1 | - | Cette loi peut être citée comme étant la Maritime Provinces Higher Education Commission Act (Nouvelle-Écosse). |
| 1 | 2 | 1 | Dans la présente loi:<br><br>(a) "président" désigne le président de la Commission;<br><br>(b) "Commission" désigne la Commission de l'enseignement supérieur des provinces Maritimes créée en application de l'article 2 (article 3 - N.-É.);<br><br>(c) "Conseil" désigne le Conseil des Premiers ministres des Maritimes;<br><br>(d) "établissements" désigne les différents établissements d'enseignement supérieur qui figurent en quelque temps que ce soit à l'annexe A (de la présente loi - N.-É., Î.-P.-É.);<br><br>(e) "enseignement supérieur" désigne l'enseignement et la formation dispensés dans ou par les différents établissements qui figurent en quelque temps que ce soit à l'annexe A (de la présente loi - N.-É., Î.-P.-É.);<br><br>(f) "provinces" désigne les provinces du Nouveau-Brunswick, de la Nouvelle-Écosse et de l'Île-du-Prince-Édouard;<br><br>(g) "région" désigne la région comprenant les provinces du Nouveau-Brunswick, de la Nouvelle-Écosse et de l'Île-du-Prince-Édouard;<br><br>(h) "universités" désigne les différents établissements qui figurent en quelque temps que ce soit à l'annexe A (de la présente loi - N.-É., Î.-P.-É.). |
| | | | LA COMMISSION |
| 2 | 3 | 2 | Le Conseil doit créer un organisme appelé la Commission de l'enseignement supérieur des provinces Maritime comprenant un président et dix-neuf autres membres. |
| 3 | 4 | 3 | Le Conseil nomme le président pour une période de cinq ans, mais peut le révoquer en tout temps pour un motif valable. |
| 4 | 5 | 4 | (1) Le Conseil nomme les dix-neuf autres membres de la manière suivante: |

| Article N.-B. | N.-É. | Î.-P.-É. | |
|---|---|---|---|
| 4 | 5 | 4 | (a) au moins six parmi les candidats présentés en application de l'article 5 (article 6 - N-É.);<br><br>(b) au moins six parmi les haut fonctionnaires publics et les chefs administratifs d'établissements non-universitaires, et<br><br>(c) au moins six parmi le public en général.<br><br>(2) Chacune des provinces du Nouveau-Brunswick, de la Nouvelle-Écosse et de l'Île-du-Prince-Édouard doit compter au moins un membre parmi les membres nommés en application de chacun des alinéas (a), (b) et (c) du paragraphe (1).<br><br>(3) Les personnes nommées en application de l'alinéa (a) du paragraphe (1) doivent parvenir d'établissements différents. |
| 5 | 6 | 5 | (1) Il est constitué un comité des candidatures composé<br><br>(a) des chefs administratifs des universités; et<br><br>(b) d'un représentant nommé par le sénat ou par l'organisme universitaire équivalent de chaque université,<br><br>et ce comité désigne des candidats parmi lesquels seront choisis les membres visés à l'alinéa (a) du paragraphe (1) de l'article 4 (article 5 - N.-É.) et du paragraphe (3) du présent article.<br><br>(2) Dans les deux mois de l'entrée en vigueur de la présente loi, le comité des candidatures doit soumettre au Conseil les noms de dix candidats parmi lesquels seront choisis les membres nommés en application de l'alinéa (a) du paragraphe (1) de l'article 4 (article 5 - N.-É.).<br><br>(3) Lorsque survient une vacance parmi les membres nommés en application de l'alinéa (a) du paragraphe (1) de l'article 4 (article 5 - N.-É.), le comité des candidatures doit soumettre le nom de deux personnes au Conseil qui, sous réserve de l'article 4 (article 5 - N.-É.), en appelle une à combler la vacance pendant le reste du mandat du membre remplacé.<br><br>(4) Au moins soixante jours avant l'expiration du mandat d'un membre nommé en application de l'alinéa (a) du paragraphe (1) de l'article 4 (article 5 - N.-É.) ou en application du paragraphe (3), le comité des candidatures doit soumettre le nom de deux personnes au conseil qui, sous réserve de l'article 4 (article 5 - N.-É.), en appelle une à entrer en fonction à l'expiration de ce mandat. |
| 6 | 7 | 6 | Lorsque survient une vacance parmi les membres nommés en application des alinéas (b) ou (c) du paragraphe (1) de l'article 4 (article 5 - N.-É.), le Conseil peut, sous réserve de l'article 4 (article 5 - N.-É.), appeler une personne à combler la vacance<br><br>(a) pendant la durée du mandat restant à courir, ou<br><br>(b) pendant la durée d'un nouveau mandat dans le cas où la vacance est due à l'expiration d'un mandat. |
| 7 | 8 | 7 | Le mandat des membres de la Commission, à l'exception de celui du président, est de trois ans à compter de la date de leur nomination ou d'une période moins longue que le Conseil peut déterminer lors de la nomination. |
| 8 | 9 | 8 | Une vacance au sein de la Commission ne porte pas atteinte au droit d'agir des membres qui restent tant que demeurent en fonction au moins onze membres parmi lesquels chacune des trois provinces est représentée par au moins trois membres. |
| 9 | - | 9 | Le président ou un autre membre peuvent faire l'objet d'une nouvelle nomination à la Commission à la fin de leur mandat respectif. |
| - | 10 | - | Le président sortant ou un autre membre sortant peuvent faire l'objet d'une nouvelle nomination à la Commission. |
| 10 | 11 | 10 | Le président et les autres membres de la Commission reçoivent la rémunération que peut fixer le Conseil et ont droit au remboursement des frais réels et raisonnables qu'ils ont supporté dans l'exercice de leurs fonctions. |

| Article N.-B. | N.-É. | Î.-P.-É. | |
|---|---|---|---|
| | | | **OBJET** |
| 11 | 12 | 11 | La Commission a pour objet d'aider les provinces et les établissements à utiliser et à répartir leurs ressources plus avantageusement et plus efficacement dans le domaine de l'enseignement supérieur dans la région. |
| | | | **FONCTIONS** |
| 12 | 13 | 12 | De concert ou après consultation avec les établissements et les autres parties en cause, les fonctions de la Commission sont, |
| | | | (a) donner au Conseil son avis sur les besoins existants dans le domaine de l'enseignement supérieur dans la région; |
| | | | (b) élaborer des plans en ce qui concerne la structure et l'expansion future de l'enseignement supérieur dans la région et notamment évaluer le coût de réalisation de ces plans; |
| | | | (c) faire des recommandations au Conseil sur l'utilité de créer ou de financer de nouveaux cours, programmes et établissements ou de cesser de financer des programmes en cours; |
| | | | (d) aider et encourager les établissements à conclure ou à poursuivre des accords de coopération entre eux; |
| | | | (e) encourager et faciliter la création de centres de spécialisation régionaux dans le domaine de l'enseignement supérieur; |
| | | | (f) faciliter la conclusion d'accords avec des organismes en dehors de la région pour offrir des services d'enseignement supérieur qui ne sont pas disponibles dans la région ou que ces organismes peuvent fournir à meilleur compte; |
| | | | (g) recommander au Conseil des formules fixant la participation financière de chacune des provinces et la répartition des fonds entre les établissements de la région; |
| | | | (h) préparer chaque année pour le Conseil, un plan global de financement de l'enseignement supérieur dans la région, y compris celui de fonctionnement de la Commission; |
| | | | (i) gérer les fonds qu'elle reçoit des provinces, conformément au plan de financement et aux formules de répartition ayant reçu l'approbation; |
| | | | (j) recommander au Conseil des programmes d'aide financière ou autre aux étudiants de la région; |
| | | | (k) recommander au Conseil d'effectuer des ajouts ou des suppressions à l'annexe A; et |
| | | | (l) assumer les autres fonctions se rattachant à son objet que le Conseil lui assigne. |
| | | | **POUVOIRS** |
| 13 | 14 | 13 | La Commission possède tous les pouvoirs dont elle a besoin nécessairement ou accessoirement, pour s' acquitter convenablement de ses fonctions, y compris ceux |
| | | | (a) d'embaucher du personnel selon le plan d'organisation du personnel approuvé par le Conseil; |
| | | | (b) de créer des comités consultatifs; et |
| | | | (c) de conclure des contrats lorsque et dans la mesure où des fonds ont été dégagés à cet effet. |
| 14 | 15 | 14 | (1) La Commission doit se réunir au moins quatre fois l'an sur convocation du président. |
| | | | (2) Sous réserve de l'article 8 (article 9 - N.-É.), le quorum nécessaire pour tenir une réunion est constitué par la majorité des membres en exercice à condition que soient présents à la réunion deux membres au moins par province. |

| Article N.-B. | N.-É. | I.-P.-É. | |
|---|---|---|---|
| 14 | 15 | 14 | (3) Sous réserve de la présente loi, la Commission peut adopter des règlements administratifs relativement à son organisation interne et à la conduite de ses travaux; elle peut y inclure des dispositions concernant l'élection ou la désignation d'un vice-président chargé de remplacer le président en cas d'absence ou d'empêchement de ce dernier ou en cas de vacance de son poste. |
| 15 | 16 | 15 | Le président est le chef administratif de la Commission. |
| | | | **PLANS ET RAPPORTS FINANCIERS** |
| 16 | 17 | 16 | (1) Le Conseil approuve chaque année un plan de financement de l'enseignement supérieur dans la région et du fonctionnement de la Commission; ce plan est présenté au lieutenant-gouverneur en conseil (gouverneur en conseil - N.-É.).<br><br>(2) Le plan présenté au lieutenant-gouverneur en conseil (gouverneur en conseil - N.-É.) doit<br><br>(a) exposer le système de répartition des frais proposé par le Conseil pour financer l'enseignement supérieur et le fonctionnement de la Commission; et<br><br>(b) indiquer les dépenses que doit supporter chaque province si le système de répartition des frais proposé est adopté. |
| 17 | 18 | 17 | Si le plan financier et le système de répartition des frais proposés dans le plan sont approuvés par les lieutenants-gouverneurs en conseil (gouverneur en conseil - N.-É.) du Nouveau-Brunswick, de la Nouvelle-Écosse et de l'Île-du-Prince-Édouard, la Législature sera saisie d'une résolution portant affectation des crédits destinés à permettre à la province de s'acquitter des obligations qui lui incombent en vertu du plan. |
| 18 | 19 | 18 | Le ministre des Finances doit par imputation su le Fonds consolidé,<br><br>(a) verser au Conseil, les sommes affectées par la Législature au financement du fonctionnement de la Commission; et<br><br>(b) verser aux établissements, soit directement, soit par l'entremise du Conseil, les sommes affectées par la Législature au profit des établissements. |
| 19 | 20 | 19 | (1) L'année financière de la Commission commence le 1er avril de chaque année et se termine le 31 mars de l'année suivante.<br><br>(2) Les comptes de la Commission sont vérifiés conformément à la méthode adoptée pour vérifier les comptes du Conseil.<br><br>(3) La Commission doit, dans les six mois qui suivent la fin de chaque année financière, présenter au Conseil un rapport comprenant<br><br>(a) un compte rendu de ses activités durant cette année financière;<br><br>(b) des exposés et des recommandations relativement aux questions se rattachant à l'enseignement supérieur dans la région, sur lesquelles la Commission estime souhaitable d'en faire; et<br><br>(c) les états financiers vérifiés de la Commission pour cette année financière.<br><br>(4) Le rapport annuel de la Commission doit être déposé devant la Législature dans les quinze jours de sa réception par le Conseil ou, si celle-ci ne siège pas à ce moment, dans les quinze jours qui suivent le commencement de la session suivante. |
| | | | **DISPOSITIONS GÉNÉRALES ET TRANSITOIRES** |
| 20 | 21 | 20 | (1) Le Conseil peu recommander au lieutenant-gouverneur en conseil (gouverneur en conseil - N.-É.) d'effectuer des ajouts ou des suppressions à l'annexe A. |

| Article N.-B. | N.-É. | Î.-P.-É. | |
|---|---|---|---|
| 20 | 21 | 20 | (2) Si une recommandation faite en application du paragraphe (1) est approuvée par les lieutenants-gouverneurs en conseil (gouverneur en conseil - N.-É.) des provinces du Nouveau-Brunswick, de la Nouvelle-Écosse ou de l'Île-du-Prince-Édouard, les ajouts ou suppressions recommandés peuvent être effectués par des décrets en conseil complémentaires dans les trois provinces. |
| 21 | - | - | (1) Les pouvoirs et fonctions conférés par la loi intitulée "Post-Secondary Education Act" à la Commission de l'enseignement supérieur du Nouveau-Brunswick sont par la présente loi transférés à la Commission pour autant qu'ils rentrent dans le cadre des pouvoirs et fonctions par ailleurs dévolus à la Commission par la présente loi.<br><br>(2) La Commission peut déléguer l'un quelconque de ses pouvoirs<br><br>(a) à la Commission de l'enseignement supérieur du Nouveau-Brunswick en ce qui concerne l'enseignement supérieur dans cette province et les résidents du Nouveau-Brunswick qui peuvent se trouver en dehors de cette province;<br><br>(b) au Comité des prêts universitaires de la Nouvelle-Écosse (University Grants Committee of Nova Scotia) en ce qui concerne l'enseignement supérieur dans cette province et les résidents de la Nouvelle-Écosse qui peuvent se trouver en dehors de cette province; et<br><br>(c) à la Commission de l'enseignement supérieur de l'Île-du-Prince-Édouard (Prince Edward Island Commission on Post-Secondary Education) en ce qui concerne l'enseignement supérieur dans cette province et les résidents de l'Île-du-Prince-Édouard qui peuvent se trouver en dehors de cette province.<br><br>(3) La Commission de l'enseignement supérieur du Nouveau-Brunswick continue d'exister aux seules fins d'exercer les pouvoirs qui lui sont délégués en application du paragraphe (2) jusqu'au moment où l'article 23 de la présente loi sera proclamé. |
| - | 22 | - | (1) Les pouvoirs et responsabilités du Comité des prêts universitaires de la Nouvelle-Écosse (University Grants Committee of Nova Scotia) en vertu de la loi du Financement des universités, chapitre 320 des Statuts révisés, 1967, sont par la présente loi transférés à la Commission au même titre des pouvoirs et responsabilités autrement contenus dans cette loi.<br><br>(2) La Commission peut déléguer l'un quelconque de ses pouvoirs<br><br>(a) au Comité des prêts universitaires de la Nouvelle-Écosse (University Grants Committee of Nova Scotia) en ce qui concerne l'enseignement supérieur dans cette province et les résidents de la Nouvelle-Écosse qui peuvent se trouver en dehors de cette province;<br><br>(b) à la Commission de l'enseignement supérieur du Nouveau-Brunswick en ce qui concerne l'enseignement supérieur dans cette province et les résidents du Nouveau-Brunswick qui peuvent se trouver en dehors de cette province; et<br><br>(c) à la Commission de l'enseignement supérieur de l'Île-du-Prince-Édouard (Prince Edward Island Commission on Post-Secondary Education) en ce qui concerne l'enseignement supérieur dans cette province et les résidents de l'Île-du-Prince-Édouard qui peuvent se trouver en dehors de cette province.<br><br>(3) Le Comité des prêts universitaires de la Nouvelle-Écosse (University Grants Committee of Nova Scotia) continuera à exister pour exercer les pouvoirs qui lui sont délégués en application du paragraphe (2) jusqu'au moment où l'article 23 de la présente loi sera proclamé. |
| - | - | 21 | (1) En conséquence d'une loi d'établir une Commission de l'enseignement postsecondaire, les pouvoirs et responsabilités de la Commission de l'enseignement supérieur de l'Île-du-Prince-Édouard (P.E.I. Commission on Post-Secondary Education) sont par la présente loi transférés à la Commission au même titre des pouvoirs et responsabilités autrement assignés par cette loi.<br><br>(2) La Commission peut déléguer l'un quelconque de ses pouvoirs<br><br>(a) à la Commission de l'enseignement supérieur de l'Île-du-Prince-Édouard (Prince Edward Island Commission on Post-Secondary Education) en ce qui concerne l'enseignement supérieur dans cette province et les résidents de l'Île-du-Prince-Édouard qui peuvent se trouver en dehors de cette province; |

| Article N.-B. | N.-É. | Î.-P.-É. | |
|---|---|---|---|
| - | - | 21 | (b) à la Commission de l'enseignement supérieur du Nouveau-Brunswick en ce qui concerne l'enseignement supérieur dans cette province et les résidents du Nouveau-Brunswick qui peuvent se trouver en dehors de cette province; et<br><br>(c) au Comité des prêts universitaires de la Nouvelle-Écosse (University Grants Committee of Nova Scotia) en ce qui concerne l'enseignement supérieur dans cette province et les résidents de la Nouvelle-Écosse qui peuvent se trouver en dehors de cette province.<br><br>(3) La Commission de l'enseignement supérieur de l'Île-du-Prince-Édouard (Prince Edward Island Commission on Post-Secondary Education) continuera à exister seulement pour exercer les pouvoirs qui lui sont délégués en application du paragraphe (2) jusqu'au moment où l'article 22 de la présente loi sera proclamé. |
| 22 | - | - | Les droits et obligations qu'a la Commission de l'enseignement supérieur du Nouveau-Brunswick aux termes d'une certaine émission de débentures avec fonds d'amortissement, portant intérêt à 7% et venant à échéance le 15 avril 1993 sont, par la présente loi, transférés à la province du Nouveau-Brunswick représentée par le ministre des Finances et assumés par elle, le ministre ayant plein pouvoir pour exercer ces droits et faire face à ces obligations au nom de la province. |
| 23 | - | - | La loi intitulée "Post-Secondary Education Act", chapitre 19 de 16 Elizabeth II, 1967 est abrogée. |
| - | 23 | - | Le chapitre 320 des Statuts révisés, 1967, de la loi sur le Financement des universités est amendé<br><br>(a) en abrogeant l'alinéa (a) de l'article 1 et les articles 3 et 4;<br><br>(b) en rayant les mots "ou le Comité" à la deuxième ligne de l'alinéa (g) de l'article 5; et<br><br>(c) en abrogeant l'alinéa (h) de l'article 5. |
| - | - | 22 | La loi pour établir une Commission de l'enseignement postsecondaire, soit 17 Elizabeth II, 1968, chapitre 10 est abrogée par la présente loi. |
| 24 | - | 23 | La présente loi ou l'une quelconque de ses dispositions entrera en vigueur à une date qui sera fixée par proclamation. |
| - | 24 | - | La présente loi entre en vigueur avec mais pas avant la proclamation par le gouverneur en conseil. |

ANNEXE "A"

PREMIÈRE PARTIE

Acadia University
Atlantic School of Theology
Dalhousie University
Mount Allison University
Mount Saint Vincent University
Nova Scotia Agricultural College
Nova Scotia College of Art and Design
St. Francis Xavier University
Saint Mary's University
St. Thomas' University
Technical University of Nova Scotia
Université de Moncton
- Moncton, Edmundston et Shippagan
Université Sainte-Anne
University College of Cape Breton
University of King's College
The University of New Brunswick
- Fredericton et Saint-Jean
University of Prince Edward Island

DEUXIÈME PARTIE

Holland College
École des gardes-forestiers des Maritimes
Nova Scotia College of Geographic Sciences
Nova Scotia Teachers College

ANNEXE B

ÉTUDE DES PROJETS DE PROGRAMME EN VUE DE SUBVENTIONS

1er avril 1990 - 31 mars 1991

A. PROGRAMMES UNIVERSITAIRES

| Établissement | Programme | Recommandation de la CESPM au 21 mars 1991 | N* R |
|---|---|---|---|
| Acadia University | - Baccalauréat en administration des affaires (Espagnol, Allemand, Français) | Recommandé | N |
| Dalhousie University | - Programmes coopératifs en éducation (Ph.D., Ed.D., and M.A.) | Différé | R |
| Nova Scotia Agricultural College | - B.Sc. en agro-biologie (biologie de l'environnement) | Recommandé | N |
| | - B.Sc. en agro-biologie (contrôle des plantes) | Recommandé | N |
| St. Francis Xavier University | - Baccalauréat en musique (étude du jazz) | Différé | N |
| Saint Mary's University | - B.A. études féminines | Différé | N |
| | - B.Sc. en astrophysique | Non recommandé | N |
| | - M.A. en sociologie et criminologie | Non recommandé | N |
| Université de Moncton | - Certificat de premier cycle en éducation des adultes | Recommandé | N |
| | - Baccalauréat en sciences infirmières pour infirmières et infirmiers autorisés | Recommandé | R |
| University College of Cape Breton | - Diplôme de premier cycle en éducation (étude de l'individu et de la famille) | Différé | N |
| | - B.Sc. en sciences infirmières | Différé | N |
| University of King's College | - Baccalauréat en philosophie - études contemporaines | Différé | N |

*N = nouveau programme
R = programme restructuré

B. PROGRAMMES D'ARTS APPLIQUÉS ET DE TECHNOLOGIE

| Établissement | Programme | Recommandation de la CESPM au 31 mars 1991 |
|---|---|---|
| Holland College | - Formation d'agent-e de voyage | Recommandé |
| | - Arts de la mode | Recommandé |
| | - Arts du spectacle | Recommandé |
| | - Dessin et peinture professionnels | Recommandé |
| | - Arts culinaires | Recommandé |
| | - Tronc commun en construction | Recommandé |
| | - Gestion des affaires pour l'entrepreneur | Recommandé |
| | - Travailleur en développement communautaire | Recommandé |
| | - Technicien-ne de documents de la santé | Recommandé |
| | - Journalisme de diffusion | Recommandé |
| | - Technologie de l'horticulture | Non recommandé |
| | - Chauffage, ventilation et climatisation | Recommandé |

## ANNEXE C

## MEMBRES DES COMITÉS CONSULTATIFS DE LA COMMISSION

### COMITÉ CONSULTATIF AUA-CESPM SUR LES AFFAIRES ACADÉMIQUES

Nommés par l'AUA:

Léandre Desjardins, Université de Moncton
William Gallivan, University College of Cape Breton
Ernest Zinck, Acadia University

Nommés par la CESPM:

Arthur Motyer, Nouveau-Brunswick - président
Dermot Mulrooney, Nouvelle-Écosse
Carolyn Trainor, Île-du-Prince-Édouard

### COMITÉ CONSULTATIF SUR LES ARTS APPLIQUÉS ET LA TECHNOLOGIE

Léonard Arsenault, Nouveau-Brunswick
Dermot Mulrooney, Nouvelle-Écosse
Ross Towler, Nouvelle-Écosse - président
Frank Zakem, Île-du-Prince-Édouard

### COMITÉ CONSULTATIF POUR LES ÉTUDIANTS FRANCOPHONES DU NOUVEAU-BRUNSWICK INSCRITS AU QUÉBEC

France Côté, orthophoniste, Bathurst
Lucille Dionne, ergothérapeute, Edmundston
Omer Doiron, médecin, Moncton
Hubert Dupuis, médecin, Moncton - président
Bonny Hoyt-Hallett, Ministère de la Santé et des Services communautaires, Nouveau-Brunswick
Paul LeBlanc, professeur, Université de Moncton, Moncton
Wilfred Savoie, Ministère de l'Enseignement supérieur et de la Formation, Nouveau-Brunswick

### COMITÉ DES FINANCES DE LA CESPM

John Barry, Nouveau-Brunswick
Médard Collette, Nouveau-Brunswick - président
Gerald McCarthy, Nouvelle-Écosse
Ruth Pulsifer, Nouvelle-Écosse
Joseph Revell, Île-du-Prince-Édouard

### COMITÉ CONSULTATIF RÉGIONAL SUR L'ENSEIGNEMENT DES SCIENCES DE LA SANTÉ

Richard Callaghan, Ministère de la Santé, Île-du-Prince-Édouard
Richard Cameron, Ministère de la Santé, Nouvelle-Écosse - président
Bonny Hoyt-Hallett, Ministère de la Santé et des Services communautaires, Nouveau-Brunswick
Peter Butler, Ministère de l'Enseignement supérieur et de l'Apprentissage des métiers, Nouvelle-Écosse
Wilfred Savoie, Ministère de l'Enseignement supérieur et de la Formation, Nouveau-Brunswick
Linda Trenton, Ministère de l'Éducation, Île-du-Prince-Édouard
Keith Dyer, Ministère de la Santé, Terre-Neuve
Henri Côté, Ministère de la Santé et des Services communautaires, Nouveau-Brunswick

ANNEXE D-1

INSCRIPTIONS À PLEIN TEMPS ET ÉQUIVALENCES DE PLEIN TEMPS DES INSCRIPTIONS À TEMPS PARTIEL PAR ÉTABLISSEMENT ET PAR PROVINCE - 1990-1991

| ÉTABLISSEMENT | PLEIN TEMPS | | | TEMPS PARTIEL | | | TOTAL - EPT | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | TECH/C.C. | GRADE UNIV | TOTAL | TECH/C.C. | GRADE UNIV | TOTAL | TECH/C.C. | GRADE UNIV | TOTAL |
| NOUVEAU-BRUNSWICK | | | | | | | | | |
| École des gardes forestiers des Maritimes | 78,00 | | 78,00 | | | | 78,00 | | 78,00 |
| Mount Allison University | | 1 854,00 | 1 854,00 | | 209,86 | 209,86 | | 2 063,86 | 2 063,86 |
| St. Thomas University | | 1 496,00 | 1 496,00 | | 162,50 | 162,50 | | 1 658,50 | 1 658,50 |
| Université de Moncton - CUM | | 3 940,00 | 3 940,00 | | 476,79 | 476,79 | | 4 416,79 | 4 416 79 |
| Université de Moncton - CUS | | 316,00 | 316,00 | | 236,36 | 236,36 | | 552,36 | 552,36 |
| Université de Moncton - CUSLM | | 573,00 | 573,00 | | 206,03 | 206,03 | | 779,03 | 779,03 |
| Univ. of New Brunswick - F'ton | | 7 114,00 | 7 114,00 | | 802,27 | 802,27 | | 7 916,27 | 7 916,27 |
| Univ. of New Brunswick - SJ | | 1 383,00 | 1 383,00 | | 345,92 | 345,92 | | 1 728,92 | 1 728,92 |
| PROVINCE - Total | 78,00 | 16 676,00 | 16 754,00 | | 2 439,73 | 2 439,73 | 78,00 | 19 115,73 | 19 193,73 |
| NOUVELLE-ÉCOSSE | | | | | | | | | |
| Acadia University | | 3 490,00 | 3 490,00 | | 318,39 | 318,39 | | 3 808,39 | 3 808,39 |
| Atlantic School of Theology | | 66,00 | 66,00 | | 13,86 | 13,86 | | 79,86 | 79,86 |
| Dalhousie University | | 8 749,00 | 8 749,00 | | 887,17 | 887,17 | | 9 636,17 | 9 636,17 |
| Mount Saint Vincent University | | 2 076,00 | 2 076,00 | | 704,09 | 704,09 | | 2 780,09 | 2 780,09 |
| N.S. Agricultural College | 204,00 | 345,00 | 549,00 | 0,60 | 5,60 | 6,20 | 204,60 | 350,60 | 555,20 |
| N.S. College of Art & Design | | 517,00 | 517,00 | | 91,12 | 91,12 | | 608,12 | 608,12 |
| N.S. Coll. of Geographic Sciences | 173,00 | | 173,00 | | | | 173,00 | | 173,00 |
| N.S. Teachers College | | 387,00 | 387,00 | | 175,25 | 175,25 | | 562,25 | 562,25 |
| St. Francis Xavier University | | 2 797,00 | 2 797,00 | | 294,03 | 294,03 | | 3 091,03 | 3 091,03 |
| Saint Mary's University | | 4 611,00 | 4 611,00 | | 1 206,56 | 1 206,56 | | 5 817,56 | 5 817,56 |
| Technical University of N.S. | | 1 037,00 | 1 037,00 | | 166,10 | 166,10 | | 1 203,10 | 1 203,10 |
| Université Sainte-Anne | | 331,00 | 331,00 | | 78,70 | 78,70 | | 409,70 | 409,70 |
| Univ. College of Cape Breton | 600,00 | 1 598,00 | 2 198,00 | 64,50 | 337,30 | 401,80 | 664,50 | 1 935,30 | 2 599,80 |
| University of King's College | | 690,00 | 690,00 | | 5,70 | 5,70 | | 695,70 | 695,70 |
| PROVINCE - Total | 977,00 | 26 694,00 | 27 671,00 | 65,10 | 4 283,87 | 4 348,97 | 1 042,10 | 30 977,87 | 32 019,97 |
| ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD | | | | | | | | | |
| Holland College - Charlottetown | 660,00 | | 660,00 | | | | 660,00 | | 660,00 |
| Holland College - Royalty Centre | 154,00 | | 154,00 | | | | 154,00 | | 154,00 |
| Holland College - Summerside | 153,00 | | 153,00 | | | | 153,00 | | 153,00 |
| Univ. of Prince Edward Island | | 2 534,00 | 2 534,00 | | 384,40 | 384,40 | | 2 918,40 | 2 918,40 |
| PROVINCE - Total | 967,00 | 2 534,00 | 3 501,00 | | 384,40 | 384,40 | 967,00 | 2 918,40 | 3 885,40 |
| MARITIMES - TOTAL | 2 022,00 | 45 904,00 | 47 926,00 | 65,10 | 7 108,00 | 7 173,10 | 2 087,10 | 53 012,00 | 55 099,10 |

ANNEXE D-2

ÉQUIVALENCES DES INSCRIPTIONS À PLEIN TEMPS ET ÉQUIVALENCES DES INSCRIPTIONS À PLEIN TEMPS PONDÉRÉES APPLICABLES PAR NIVEAU, ÉTABLISSEMENT ET PROVINCE - 1990-1991

| | ÉQUIVALENCES DE PLEIN TEMPS | | | | | ÉQUIVALENCES DE PLEIN TEMPS PONDÉRÉES | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ÉTABLISSEMENT | TECH/C.C. | BACC. DIPLÔME 1er CYCLE | MAÎTRISE | DOCTORAT | TOTAL | TECH/C.C. | BACC. DIPLÔME 1er CYCLE | MAÎTRISE | DOCTORAT | TOTAL |
| NOUVEAU-BRUNSWICK | | | | | | | | | | |
| École des gardes for.des Maritimes | 78.00 | | | | 78.00 | 0.00 | | | | 0.00 |
| Mount Allison University | | 2,059.86 | 4.00 | | 2,063.86 | | 4,642.02 | 12.00 | | 4,654.02 |
| St. Thomas University | | 1,658.50 | | | 1,658.50 | | 2,891.80 | | | 2,891.80 |
| Université de Moncton - CUM | | 4,105.40 | 307.39 | 4.00 | 4,416.79 | | 10,226.30 | 1,153.64 | 24.00 | 11,403.94 |
| Université de Moncton - CUS | | 538.50 | 13.86 | | 552.36 | | 1,119.50 | 52.47 | | 1,171.97 |
| Université de Moncton - CUSLM | | 768.80 | 10.23 | | 779.03 | | 1,763.60 | 40.92 | | 1,804.52 |
| Univ. of New Brunswick - F'ton | | 7,124.05 | 615.22 | 177.00 | 7,916.27 | | 18,920.90 | 2,684.43 | 1,210.00 | 22,815.33 |
| Univ. of New Brunswick - SJ | | 1,676.60 | 48.32 | 4.00 | 1,728.92 | | 3,623.70 | 202.95 | 46.00 | 3,872.65 |
| PROVINCE - Total | 78.00 | 17,931.71 | 999.02 | 185.00 | 19,193.73 | 0.00 | 43,187.82 | 4,146.41 | 1,280.00 | 48,614.23 |
| NOUVELLE-ÉCOSSE | | | | | | | | | | |
| Acadia University | | 3,649.04 | 146.35 | 13.00 | 3,808.39 | | 8,719.02 | 594.43 | 78.00 | 9,391.45 |
| Atlantic School of Theology | | 55.33 | 24.53 | | 79.86 | | 155.49 | 66.63 | | 222.12 |
| Dalhousie University | | 7,769.71 | 1,467.46 | 399.00 | 9,636.17 | | 25,328.42 | 7,396.19 | 2,708.00 | 35,432.61 |
| Mount Saint Vincent University | | 2,659.00 | 121.09 | | 2,780.09 | | 5,281.50 | 490.96 | | 5,772.46 |
| N.S. Agricultural College | 204.60 | 350.60 | | | 555.20 | 0.00 | 1,318.00 | | | 1,318.00 |
| N.S. College of Art & Design | | 591.82 | 16.30 | | 608.12 | | 2,267.64 | 130.40 | | 2,398.04 |
| N.S. Coll. of Geographic Sciences | 173.00 | | | | 173.00 | 0.00 | | | | 0.00 |
| N.S. Teachers College | | 562.25 | | | 562.25 | | 1,289.50 | | | 1,289.50 |
| St. Francis Xavier University | | 2,991.00 | 100.03 | | 3,091.03 | | 6,967.00 | 398.14 | | 7,365.14 |
| Saint Mary's University | | 5,371.50 | 446.06 | | 5,817.56 | | 10,486.40 | 1,670.03 | | 12,156.43 |
| Technical University of N.S. | | 875.79 | 231.31 | 96.00 | 1,203.10 | | 4,439.33 | 1,148.12 | 708.00 | 6,295.45 |
| Université Sainte-Anne | | 409.70 | | | 409.70 | | 754.20 | | | 754.20 |
| Univ. College of Cape Breton | 664.50 | 1,935.30 | | | 2,599.80 | 1,880.95 | 3,717.50 | | | 5,598.45 |
| University of King's College | | 695.70 | | | 695.70 | | 1,272.90 | | | 1,272.90 |
| PROVINCE - Total | 1,042.10 | 27,916.74 | 2,553.13 | 508.00 | 32,019.97 | 1,880.95 | 71,996.90 | 11,894.90 | 3,494.00 | 89,266.75 |
| ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD | | | | | | | | | | |
| Holland College - Charlottetown | 660.00 | | | | 660.00 | 0.00 | | | | 0.00 |
| Holland College - Royalty Centre | 154.00 | | | | 154.00 | 0.00 | | | | 0.00 |
| Holland College - Summerside | 153.00 | | | | 153.00 | 0.00 | | | | 0.00 |
| Univ. of Prince Edward Island | | 2,883.76 | 34.64 | | 2,918.40 | | 7,867.92 | 183.84 | | 8,051.76 |
| PROVINCE - Total | 967.00 | 2,883.76 | 34.64 | | 3,885.40 | 0.00 | 7,867.92 | 183.84 | | 8,051.76 |
| MARITIMES - TOTAL | 2,087.10 | 48,732.21 | 3,586.79 | 693.00 | 55,099.10 | 1,880.95 | 123,052.60 | 16,225.15 | 4,774.00 | 145,932.74 |

## ANNEXE E

### CATÉGORIES MAJEURES DES DISCIPLINES

| | |
|---|---|
| Éducation | - comprend l'éducation physique |
| Beaux-arts et arts appliqués | - comprend les beaux-arts, l'art dramatique et la musique |
| Humanités | - comprend les études classiques, l'histoire, l'anglais, les langues modernes, la philosophie, les études religieuses, la bibliothéconomie, les relations publiques et le journalisme |
| Sciences sociales | - comprend le droit, l'administration des affaires, l'administration publique, l'économie, le travail social, la sociologie, la psychologie, la science politique, la géographie, l'étude de l'environnement, l'anthropologie, l'étude des territoires, le secrétariat, la gérontologie et les études féminines |
| Agriculture et sciences biologiques | - comprend l'agriculture, la biologie, les sciences ménagères, la biochimie, la médecine vétérinaire, la zoologie*, la botanique*, la science des vivres et la biologie marine |
| Génie et sciences appliquées | - comprend le génie, l'architecture et la foresterie |
| Professions de la santé | - comprend la médecine, l'art dentaire, les sciences infirmières, l'optométrie*, la pharmacie et la médecine de réadaptation |
| Mathématiques et sciences physiques | - comprend les mathématiques, l'informatique, la chimie, la géologie, la physique et l'océanographie |

Il est à noter qu'aucun diplôme n'est actuellement décerné dans les Maritimes dans les domaines marqués d'un astérisque (*).

ANNEXE F

DISTRIBUTION DES SUBVENTIONS DE FONCTIONNEMENT SANS RESTRICTIONS - 1990-1991

| | | |
|---|---|---|
| **Nouveau-Brunswick** | | |
| École des gardes forestiers des Maritimes | 1 702 840 | $ |
| Mount Allison University | 12 641 230 | |
| St. Thomas University | 5 152 900 | |
| Université de Moncton | 38 527 730 | |
| University of New Brunswick | 68 988 200 | |
| Fonds pour les changements de programme | 380 000 | |
| | 127 392 900 | $ |
| **Nouvelle-Écosse** | | |
| Acadia University | 20 828 155 | $ |
| Atlantic School of Theology | 799 440 | |
| Dalhousie University | 87 070 130 | |
| Mount Saint Vincent University | 12 976 010 | |
| Nova Scotia Agricultural College | 3 839 040 | |
| Nova Scotia College of Art and Design | 4 557 290 | |
| Nova Scotia College of Geographic Sciences | 613 850 | |
| Nova Scotia Teachers College | 5 553 560 | |
| St. Francis Xavier University | 14 931 445 | |
| Saint Mary's University | 19 093 415 | |
| Technical University of Nova Scotia | 15 712 490 | |
| Université Sainte-Anne | 2 215 640 | |
| University College of Cape Breton | 12 181 980 | |
| University of King's College | 2 387 785 | |
| | 202 760 230 | $ |
| **Île-du-Prince-Édouard** | | |
| Holland College | 5 846 230 | $ |
| University of Prince Edward Island | 28 827 660 | |
| Fonds pour les changements de programme | 50 000 | |
| | 34 723 890 | $ |

ANNEXE G

ALLOCATION DE L'AIDE DE FONCTIONNEMENT AVEC RESTRICTIONS - 1990-1991

| | Non-relatif à l'espace | Modifications et rénovations |
|---|---|---|
| Nouveau-Brunswick | | |
| École des gardes forestiers des Maritimes | 54 200 $ | 70 000 $ |
| Mount Allison University | 328 700 | 437 300 |
| St. Thomas University | 179 800 | 125 900 |
| Université de Moncton | 876 500 | 1 032 700 |
| University of New Brunswick | 1 790 650 | 1 750 350 |
| Projets communs (y compris le réseau d'ordinateurs N.-B./Î.-P.-É.) | 186 400 | - |
| | 3 416 250 $ | 3 416 250 $ |
| Nouvelle-Écosse | | |
| Acadia University | 401 860 $ | 435 500 $ |
| Atlantic School of Theology | 14 490 | 16 130 |
| Dalhousie University | 1 469 930 | 1 483 910 |
| Mount Saint Vincent University | 271 540 | 222 230 |
| Nova Scotia Agricultural College | 36 200 | 36 200 |
| Nova Scotia College of Art and Design | 108 620 | 94 980 |
| Nova Scotia College of Geographic Sciences | 18 110 | - |
| Nova Scotia Teachers College | 50 690 | - |
| St. Francis Xavier University | 293 260 | 383 520 |
| Saint Mary's University | 25 340 | 362 010 |
| Technical University of Nova Scotia | 293 260 | 256 280 |
| Université Sainte-Anne | 25 340 | 66 310 |
| University College of Cape Breton | 202 750 | 216 850 |
| University of King's College | 47 070 | 46 600 |
| | 3 620 520 $ | 3 620 520 $ |
| Île-du-Prince-Édouard | | |
| Holland College | 182 800 $ | 196 600 $ |
| University of Prince Edward Island | 249 300 | 285 200 |
| Projets communs (y compris le réseau d'ordinateurs N.-B./Î.-P.-É.) | 49 700 | - |
| | 481 800 $ | 481 800 $ |

ANNEXE H

PROJETS CAPITAUX RECOMMANDÉS - 1991-1992

| | Contribution totale du gouvernement provincial | État du projet |
|---|---|---|
| NOUVEAU-BRUNSWICK | | |
| Mount Allison University | | |
| - Centre communautaire | 7 250 000 $ | Non approuvé à la fin de l'année |
| Université de Moncton, Moncton | | |
| - Édifice des arts | 6 300 000 $ | Projet approuvé avec apport de 500 000 $ en 1991-1992 |
| - Shippagan | 1 000 000 $ | Non approuvé à la fin de l'année |
| University of New Brunswick, Saint-Jean | | |
| - Édifice polyvalent | 4 200 000 $ | Projet approuvé avec apport de 500 000 $ en 1991-1992 |
| NOUVELLE-ÉCOSSE | | |
| Dalhousie University | | |
| - Restauration de l'Édifice Tupper | 10 000 000 $ | Le Conseil des Premiers ministres s'est entendu de partager les coûts en raison du caractère régional de l'École de médecine. La contribution total des trois provinces sera de 8 000 000 $. |
| Mount Saint Vincent University | | |
| - Rénovations, Bibliothèque et Édifice Evaristus | 900 000 $ | Non approuvé à la fin de l'année |
| St. Francis Xavier University | | |
| - Entrepôt des services | 1 300 000 $ | Non approuvé à la fin de l'année |
| - Rénovations à la patinoire, à l'usine de chauffage et au Xavier Hall | 500 000 $ | Non approuvé à la fin de l'année |
| Saint Mary's University | | |
| - Agrandissement, Burke Education Centre | 2 966 000 $ | Non approuvé à la fin de l'année |
| Technical University of Nova Scotia | | |
| - Agrandissement de la bibliothèque | 6 760 000 $ | Non approuvé à la fin de l'année |
| - Agrandissement des édifices "A" et "B" | 2 700 000 $ | Non approuvé à la fin de l'année |
| ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD | | |
| University of Prince Edward Island | | |
| - Rénovations, programme de nursing | 1 100 000 $ | Non approuvé à la fin de l'année |

ANNEXE J

ÉTATS FINANCIERS VÉRIFIÉS

## RAPPORT DES VÉRIFICATEURS

Aux membres de la
Commission de l'enseignement supérieur des provinces Maritimes

Nous avons vérifié le bilan de la Commission de l'enseignement supérieur des provinces Maritimes au 31 mars 1991 ainsi que les états des recettes et des dépenses - subventions, fonds engagés et des recettes et des dépenses - administration pour l'exercice terminé à cette date. La responsabilité de ces états financiers incombe à la Commission. Notre responsabilité consiste à exprimer une opinion sur ces états financiers en nous fondant sur notre vérification.

Notre vérification a été effectuée conformément aux normes de vérification généralement reconnues. Ces normes exigent que la vérification soit planifiée et exécutée de manière à fournir un degré raisonnable de certitude quant à l'absence d'inexactitudes importantes dans les états financiers. La vérification comprend le contrôle par sondages des informations probantes à l'appui des montants et des autres éléments d'information fournis dans les états financiers. Elle comprend également l'évaluation des principes comptables suivis et des estimations importantes faites par la direction, ainsi qu'une appréciation de la présentation d'ensemble des états financiers.

À notre avis, ces états financiers présentent fidèlement, à tous égards importants, la situation financière de la Commission au 31 mars 1991 ainsi que les résultats de ses activités pour l'exercice terminé à cette date selon les principes comptables généralement reconnus, appliqués de la même manière qu'au cours de l'exercice précédent.

Coopers & Lybrand

## COMMISSION DE L'ENSEIGNEMENT SUPÉRIEUR DES PROVINCES MARITIMES

### BILAN AU 31 MARS 1991

### ACTIF

| | 1991 | 1990 |
|---|---|---|
| | (en milliers de dollars) | |
| Encaisse et dépôts en circulation | 1 841 | 2 329 |
| Subventions à recevoir - | | |
| Province du Nouveau-Brunswick | 7 388 | 7 866 |
| Montant à recevoir du Gouvernement du Canada | 737 | 775 |
| Montant à recevoir du (à payer au) Conseil des premiers ministres des Maritimes | 15 | (12) |
| Autres comptes débiteurs | 6 | 9 |
| | 9 987 | 10 967 |

### PASSIF

| | | |
|---|---|---|
| Comptes créditeurs | 43 | 35 |
| Sommes à verser aux établissements - | | |
| Fonds de fonctionnement | 4 503 | 3 918 |
| Autres | 834 | 857 |
| | 5 380 | 4 810 |

### FONDS ENGAGÉS

| | | |
|---|---|---|
| Fonctionnement | 4 387 | 5 686 |
| Capital | 220 | 471 |
| | 4 607 | 6 157 |
| | 9 987 | 10 967 |

AU NOM DE LA COMMISSION

Membre

Membre

## COMMISSION DE L'ENSEIGNEMENT SUPÉRIEUR DES PROVINCES MARITIMES

## FONDS ENGAGÉS

## POUR L'EXERCICE TERMINÉ LE 31 MARS 1991

| | Nouveau-Brunswick | Île-du-Prince-Édouard | Total 1991 | Total 1990 |
|---|---|---|---|---|
| | (en milliers de dollars) | | | |
| **SUBVENTIONS DE FONCTIONNEMENT** | | | | |
| Solde au début de l'exercice | 4 797 | 889 | 5 686 | 6 548 |
| Excédent des dépenses pour l'exercice | (1 066) | (233) | (1 299) | (884) |
| Virement des subventions de capital | - | - | - | 22 |
| Solde à la fin de l'exercice | 3 731 | 656 | 4 387 | 5 686 |
| **SUBVENTIONS DE CAPITAL** | | | | |
| Solde au début de l'exercice | 466 | 5 | 471 | 1 139 |
| Excédent des dépenses pour l'exercice | (251) | - | (251) | (646) |
| Virement aux subventions de fonctionnement | - | - | - | (22) |
| Solde à la fin de l'exercice | 215 | 5 | 220 | 471 |
| **FONDS ENGAGÉS À LA FIN DE L'EXERCICE** | 3 946 | 661 | 4 607 | 6 157 |

COMMISSION DE L'ENSEIGNEMENT SUPÉRIEUR DES PROVINCES MARITIMES

RECETTES ET DÉPENSES - SUBVENTIONS

POUR L'EXERCICE TERMINÉ LE 31 MARS 1991

| | Nouveau-Brunswick | | Nouvelle-Écosse (Note 1) | | Île-du-Prince-Édouard | | Autres (note 3) | | Total | Total |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | 1991 | 1990 | 1991 | 1990 | 1991 | 1990 | 1991 | 1990 | 1991 | 1990 |
| | | | | | (en milliers de dollars) | | | | | |
| **SUBVENTIONS DE FONCTIONNEMENT** | | | | | | | | | | |
| **RECETTES** | | | | | | | | | | |
| Subventions - | | | | | | | | | | |
| Sans restrictions | 137 088 | 126 777 | 4 284 | 3 939 | 31 614 | 29 553 | - | - | 172 986 | 160 269 |
| Avec restrictions | 6 833 | 6 391 | - | - | 933 | 875 | - | - | 7 766 | 7 266 |
| Autres | - | - | - | - | 37 | 38 | 3 230 | 3 003 | 3 267 | 3 041 |
| | 143 921 | 133 168 | 4 284 | 3 939 | 32 584 | 30 466 | 3 230 | 3 003 | 184 019 | 170 576 |
| **DÉPENSES** | | | | | | | | | | |
| Subventions | | | | | | | | | | |
| Sans restrictions (tableau 1) | 136 688 | 128 436 | 4 284 | 3 939 | 31 637 | 29 521 | - | - | 172 609 | 161 896 |
| Avec restrictions (tableau 2) | 8 299 | 5 909 | - | - | 1 180 | 652 | - | - | 9 479 | 6 561 |
| Autres | - | - | - | - | - | - | 3 230 | 3 003 | 3 230 | 3 003 |
| | 144 987 | 134 345 | 4 284 | 3 939 | 32 817 | 30 173 | 3 230 | 3 003 | 185 318 | 171 460 |
| **EXCÉDENT DES RECETTES (DÉPENSES) POUR L'EXERCICE** | (1 066) | (1 177) | - | - | (233) | 293 | - | - | (1 299) | (884) |
| **SUBVENTIONS DE CAPITAL** | | | | | | | | | | |
| **RECETTES** | 210 | 1 900 | - | - | - | - | - | - | 210 | 1 900 |
| **DÉPENSES (tableau 3)** | 461 | 2 546 | - | - | - | - | - | - | 461 | 2 546 |
| **EXCÉDENT DES DÉPENSES POUR L'EXERCICE** | (251) | (646) | - | - | - | - | - | - | (251) | (646) |

## COMMISSION DE L'ENSEIGNEMENT SUPÉRIEUR DES PROVINCES MARITIMES

## RECETTES ET DÉPENSES - ADMINISTRATION

## POUR L'EXERCICE TERMINÉ LE 31 MARS 1991

| | 1991 | 1990 |
|---|---|---|
| | (en milliers de dollars) | |
| **RECETTES** | | |
| Contributions - | | |
| Nouveau-Brunswick | 317 | 307 |
| Nouvelle-Écosse | 386 | 373 |
| Île-du-Prince-Édouard | 55 | 54 |
| | 758 | 734 |
| **DÉPENSES** | | |
| Salaires et charges sociales | 476 | 454 |
| Location des bureaux | 50 | 47 |
| Services professionnels | 10 | 10 |
| Déplacement - | | |
| Membres du conseil | 17 | 13 |
| Allocation quotidienne | 12 | 10 |
| Autres | 39 | 31 |
| Études spéciales | 29 | 37 |
| Fournitures de bureau, téléphone et poste | 22 | 23 |
| Mobilier et matériel de bureau | 20 | 39 |
| Publications | 5 | 4 |
| Autres | 28 | 25 |
| | 708 | 693 |
| EXCÉDENT DES RECETTES SUR LES DÉPENSES POUR L'EXERCICE (note 2) | 50 | 41 |

## COMMISSION DE L'ENSEIGNEMENT SUPÉRIEUR DES PROVINCES MARITIMES

## NOTES AFFÉRENTES AUX ÉTATS FINANCIERS

## POUR L'EXERCICE TERMINÉ LE 31 MARS 1991

### 1. CONVENTIONS COMPTABLES

(a) Contenu de ces états financiers

Conformément aux lois sur la Commission de l'enseignement supérieur des provinces Maritimes (Nouveau-Brunswick et Île-du-Prince-Édouard, article 18; Nouvelle-Écosse, article 19), les provinces ont le choix de verser directement des subventions aux établissements ou de passer par la Commission. La province de la Nouvelle-Écosse verse directement aux établissements de la Nouvelle-Écosse; par conséquent, ces états financiers ne comprennent que les subventions de fonctionnement et de capital versées aux établissements du Nouveau-Brunswick et de l'Île-du-Prince-Édouard.

(b) Immobilisations

Les immobilisations ont été imputées aux résultats au cours de l'exercice d'acquisition.

### 2. MONTANT À RECEVOIR DU (À PAYER AU) CONSEIL DES PREMIERS MINISTRES DES MARITIMES

Cet élément se compose de ce qui suit:

| | 1991 | 1990 |
|---|---|---|
| | (en milliers de dollars) | |
| Solde au début de l'exercice | (12) | (51) |
| Administration - | | |
| Excédent des recettes sur les dépenses pour l'exercice | (50) | (41) |
| Avances sur les contributions | (581) | (558) |
| Contributions inscrites à titre de recettes dans l'état des recettes et des dépenses | 758 | 734 |
| Intérêts créditeurs | (100) | (96) |
| Solde à la fin de l'exercice | 15 | (12) |

COMMISSION DE L'ENSEIGNEMENT SUPÉRIEUR DES PROVINCES MARITIMES

NOTES AFFÉRENTES AUX ÉTATS FINANCIERS

POUR L'EXERCICE TERMINÉ LE 31 MARS 1991

## 3. AUTRES ACTIVITÉS

Au cours de l'exercice, la Commission a reçu et a déboursé des fonds au titre de ce qui suit:

| | 1991 | 1990 |
|---|---|---|
| | (en milliers de dollars) | |
| FONDS DE FONCTIONNEMENT | | |
| Gouvernement du Canada - Contributions aux établissements sous l'Entente Canada/ Nouveau-Brunswick pour les langues officielles dans l'enseignement | 1 775 | 1 482 |
| Province du Nouveau-Brunswick - Frais supplémentaires pour les étudiants étrangers | 623 | 736 |
| Province de l'Île-du-Prince-Édouard - Hôpital Victoria General | 90 | 90 |
| Province de Terre-Neuve - University of Prince Edward Island - Atlantic Veterinary College | 536 | 492 |
| Province de la Nouvelle-Écosse - Province du Nouveau-Brunswick, pour les étudiants de l'École des garde forestiers des Maritimes | 206 | 203 |
| | 3 230 | 3 003 |

## 4. LOCATION - EXPLOITATION

La Commission a loué des bureaux jusqu'à Novembre 1991 à un loyer annuel minimal de 26 671$.

Tableau 1

## COMMISSION DE L'ENSEIGNEMENT SUPÉRIEUR DES PROVINCES MARITIMES

## TABLEAU DES DÉPENSES RELATIVES AUX SUBVENTIONS SANS RESTRICTIONS

## POUR L'EXERCICE TERMINÉ LE 31 MARS 1991

| | 1991 | 1990 |
|---|---|---|
| | (en milliers de dollars) | |
| **NOUVEAU- BRUNSWICK** | | |
| Établissements - | | |
| École des gardes forestiers des Maritimes | 1 703 | 1 602 |
| Mount Allison University | 12 511 | 12 696 |
| St. Thomas University | 5 061 | 4 501 |
| Université de Moncton | 38 144 | 35 651 |
| University of New Brunswick | 68 342 | 63 969 |
| University of Prince Edward Island - Atlantic Veterinary College | 3 481 | 3 200 |
| | 129 242 | 121 619 |
| Virements interprovinciaux - | | |
| Province de Terre-Neuve | 529 | 525 |
| Province de la Nouvelle-Écosse | 3 851 | 3 866 |
| Province de l'Ontario | 29 | 27 |
| Province de Québec | 3 037 | 2 399 |
| | 7 446 | 6 817 |
| | 136 688 | 128 436 |
| **NOUVELLE-ÉCOSSE** | | |
| Établissements | | |
| University of Prince Edward Island - Atlantic Veterinary College | 4 284 | 3 939 |
| **ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD** | | |
| Établissements | | |
| Holland College | 5 861 | 5 493 |
| University of Prince Edward Island | 14 896 | 13 590 |
| University of Prince Edward Island - Atlantic Veterinary College | 5 599 | 4 987 |
| | 26 356 | 24 070 |
| Virements interprovinciaux | | |
| Province de la Nouvelle-Écosse | 5 274 | 5 444 |
| Province de l'Ontario | 7 | 7 |
| | 5 281 | 5 451 |
| | 31 637 | 29 521 |
| | 172 609 | 161 896 |

Tableau 2

## COMMISSION DE L'ENSEIGNEMENT SUPÉRIEUR DES PROVINCES MARITIMES

## TABLEAU DES DÉPENSES RELATIVES AUX SUBVENTIONS AVEC RESTRICTIONS

## POUR L'EXERCICE TERMINÉ LE 31 MARS 1991

| | 1991 | 1990 |
|---|---|---|
| | (en milliers de dollars) | |
| **NOUVEAU-BRUNSWICK** | | |
| École des gardes forestiers des Maritimes | 85 | 32 |
| Mount Allison University | 1 424 | 498 |
| St. Thomas University | 483 | 113 |
| Université de Moncton | 2 186 | 1 451 |
| University of New Brunswick | 3 663 | 3 320 |
| Projets communs - Réseau d'ordinateurs | 458 | 495 |
| | 8 299 | 5 909 |
| **ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD** | | |
| Holland College | 288 | 317 |
| University of Prince Edward Island | 850 | 287 |
| Projets communs - Réseau d'ordinateurs | 42 | 48 |
| | 1 180 | 652 |
| | 9 479 | 6 561 |

Tableau 3

COMMISSION DE L'ENSEIGNEMENT SUPÉRIEUR DES PROVINCES MARITIMES

TABLEAU DES DÉPENSES RELATIVES AUX SUBVENTIONS DE CAPITAL

POUR L'EXERCICE TERMINÉ LE 31 MARS 1991

| | 1991 | 1990 |
|---|---|---|
| | (en milliers de dollars) | |
| NOUVEAU-BRUNSWICK | | |
| St. Thomas University | 210 | - |
| Université de Moncton | 251 | 2 538 |
| University of New Brunswick | - | 8 |
| | 461 | 2 546 |

ANNEXE K

PUBLICATIONS DE LA CESPM

**Rapport du comité d'étude sur l'enseignement de la langue française au Nouveau-Brunswick**. Fredericton, N.-B.; avril 1975.

**Une approche régionale et unique afin de coordonner l'enseignement supérieur**. Brochure; Fredericton, N.-B.; juin 1975.

**Rapport de l'étude sur l'établissement d'une école de médecine vétérinaire dans la région de l'Atlantique**. Préparé par la CESPM par le doyen D.G. Howell; Fredericton, N.-B.; août 1975.

**Rapport préparé pour la CESPM sur la formation juridique dans les provinces Maritimes**. Par le doyen D.A. Soberman; Fredericton, N.-B.; août 1976.

**L'enseignement supérieur dans les provinces Maritimes - 1976 - un aperçu général**. Fredericton, N.-B.; octobre 1976.

**Rapport sur l'enseignement du génie aux Maritimes**. Préparé pour la CESPM par le doyen L.W. Shemilt; Fredericton, N.-B.; décembre 1976.

**En voie d'exécution - planification triennale au niveau de la région pour l'enseignement supérieur dans les provinces Maritimes**. Fredericton, N.-B.; avril 1977.

**Équilibre entre les besoins et les ressources - mise à jour de 1978 de la planification triennale développante au niveau de la région pour l'enseignement supérieur dans les provinces Maritimes**. Fredericton, N.-B.; janvier 1978.

**Perspectives des années quatre-vingt - planification triennale développante au niveau de la région pour l'enseignement supérieur dans les provinces Maritimes 1979-80 à 1981-82**. Fredericton, N.-B.; juin 1979.

**Rapport de l'étude de l'aide financière aux étudiants des Maritimes**. Fredericton, N.-B.; mars 1980.

**Planification pour les années 80 - planification triennale développante au niveau de la région pour l'enseignement supérieur dans les provinces Maritimes 1980-81 à 1982-83**. Fredericton, N.-B.; avril 1980.

**Activités, règlements et règles de procédure**. Fredericton, N.-B.; janvier 1981.

**Telematics and Higher Education - A Report of the Colloquium**. Fredericton, N.-B.; janvier 1981.

**Institutions postsecondaires des provinces Maritimes - Regards sur nous-mêmes**. Fredericton, N.–B.; mai 1981.

**Une période de transition - planification triennale développante au niveau de la région pour l'enseignement supérieur dans les provinces Maritimes 1982-83 à 1984-85**. Fredericton, N.–B.; juin 1982.

**Aperçu de la recherche - établissements postsecondaires des provinces Maritimes**. Fredericton, N.–B.; été 1983.

**CESPM: Politiques, règles de procédure et activités**. Fredericton, N.–B.; février 1986.

**Ensemble de statistiques**. Fredericton, N.–B.; mars 1986.

**Une initiative de la CESPM à l'appui de la revue des programmes par les établissements**. Fredericton, N.–B.; août 1986.

**Ensemble de statistiques**. Fredericton, N.–B.; 1988.

**L'aide aux étudiants dans les années 1990**. Rapport du comité d'étude de l'aide aux étudiants; Fredericton, N.–B.; novembre 1988.

**Troubles d'apprentissage dans l'enseignement postsecondaire**. Préparé par Margaret Golick, Ph.D.; Fredericton, N.-B.; décembre 1988.

**Rapport annuel**. Fredericton, N.-B.; publié annuellement depuis 1975.

**Plan financier**. Fredericton, N.-B.; publié annuellement depuis 1977.

**Programmes dans les établissements postsecondaires des Maritimes**. Fredericton, N.-B.; publié annuellement de septembre 1977 à septembre 1988, et avril 1990.